

**Saisonkarten  
Jetzt sichern!**

**Heute geht's los!**

**CRASSBAD  
WEDEMARK**

14448301\_002623

# W E D E M A R K ECHO

59. Jahrgang / Nr. 18 · Sonnabend, 6. Mai 2023

**für ein schönes  
Wochenende**

Telefon: (05 11) 9 73 66 35

10586801\_002623

**von Hirschheydt**  
Buchhandlung

oder online bestellen:  
[www.buchhandlung-hirschheydt.de](http://www.buchhandlung-hirschheydt.de)

**Bücher · Schulbedarf  
Schreibwaren  
Geschenke**

**Wedemark-Mellendorf  
Am Langen Felde 5-7  
Tel. (05130) 54 66**

10586801\_002623

## Gottesdienst und Candy-Bar

Mellendorf. Für Donnerstag, 18. Mai, laden die Wedemärker Kirchengemeinden zu Himmelfahrt ein. Um 11 Uhr beginnt der ökumenische Gottesdienst an der Jürse am westlichen Rand von Mellendorf. Seit vielen Jahren treffen sich die Wedemärker Gemeinden zu Himmelfahrt Open Air reihum in den Dörfern. Pastorin Silke Noormann wünscht sich viele Besucher.

**LEGA** WEIL WIR ES KÖNNEN!!!  
*Grün ist Leben*

**GARTEN-ABO  
WIR PFLEGEN  
IHREN GARTEN  
ZUM FESTPREIS**

**LEGA Gartenservice GmbH  
Wennebosteler Kirchweg 30  
30900 Wedemark  
Tel. 05130-5851414  
[www.lega-garten.de](http://www.lega-garten.de)**

11559101\_002623

cher wie vor den Corona-Jahren. „Wir freuen uns, wenn wir daran wieder anknüpfen, die Menschen einen Picknickkorb packen und sich auf den Weg in den Frühlingswald an die Jürse machen“, so die Pastorin. Dort erwartet die Besucher ein Gottesdienst mit Musik. Als besonderes Highlight ist eine Candy-Bar aufgebaut. Vielleicht bringt ja der ein oder andere auch einen Kuchen mit.

Das Waldstück mit der Jürsequelle, das Landwirt Voltmer dankenswerterweise immer wieder für Gottesdienste zur Verfügung stellt, liegt in der Verlängerung der Hermann-Löns-Straße hinter dem Kreuz des Ostens. Der Weg ist ausgeschildert. Gutes Schuhwerk wird empfohlen.

## „Wir sehen uns als Möglichmacher“

Genossenschaft BEW begrüßt 100. Mitglied

Hellendorf (ger). Im dritten Jahr ihres Bestehens hat die Genossenschaft Bürger Energie Wedemark (BEW) bereits die zweite Fotovoltaikanlage fertiggestellt. Auf dem Dach der Kita Am Erdbeerfeld in Hellendorf hat die Initiative, die sich für den raschen Ausbau regenerativer Energien stark macht, rund 250 Quadratmeter mit Solarpanels bestückt.

„Die Anlage geht in den nächsten Tagen an den Start und erzeugt 50.000 Kilowattstunden Strom pro Jahr“, sagt Ulf Gerkens vom BEW-Vorstand. „Rund 40 Prozent des erzeugten Stroms der Kita werden direkt im Gebäude genutzt“, freut sich der 59-Jährige.

Die erste Anlage der im Januar 2021 gegründeten Bürgergenossenschaft befindet sich auf dem Dach der Grundschule Bissendorf. Die dortige Fotovoltaikanlage produziert seit Oktober 2021 rund 30.000 Kilowattstunden Solarstrom im Jahr. „Damit wird rund ein Drittel des Strombedarfs der Grundschule gedeckt“, betont Gerkens. Und die dritte Fotovoltaikanlage in der Wedemark plant die BEW längst: Bald erhält das Dach der neuen Sporthalle am Roye-Platz Solarpanels. Die nötigen Anschlusskabel liegen bereits im Erdreich. „Wir arbeiten in sehr enger Abstimmung mit der Verwaltung der Gemeinde Wedemark zusammen“, betont Vorstand Rainer Bischof. Während die Gemeinde das Dach der Wedemark-Halle sowie den Anbau des Schulzentrums mit Fotovoltaik ausstattet und sich um Anschlüsse an das Stromnetz kümmert, bestückt die BEW das Dach der Roye-Sporthalle, beschreibt Bischof. Alle am Schulzentrum befindlichen Solarpanels



Eingetreten, um die Energiewende voranzubringen: Die Vorstands-Mitglieder Rainer Bischof (links) und Ulf Gerkens begrüßen Gabi Vorholt als 100. Mitglied in der Genossenschaft BEW.

zusammen sollen mehr als 300.000 Kilowattstunden Strom pro Jahr erzeugen, sagt Bischof. „Insgesamt wird dann ein Drittel des Stromverbrauchs des Schulzentrums mit Solarstrom abgedeckt“, kalkuliert der 59-Jährige. Einblick in die Energieflüsse am Schulzentrum gibt demnächst ein Bildschirm im Eingangsbereich des Campus W. Er informiert in Echtzeit, wie viel Strom am Campus verbraucht wird, und wie viel Energie durch die Fotovoltaikanlagen gewonnen wird.

Dass erneuerbare Energien in der Wedemark auf dem Vormarsch sind, zeigt auch der Zulauf unter den Mitgliedern der Genossenschaft. Erst kürzlich begrüßte die BEW mit Gabi Vorholt das 100. Mitglied. „Zwei Dinge sind uns wichtig“, betont Ulf Gerkens. „Die Investition in den Klimaschutz und das

Netzwerken.“ Man wolle Menschen zusammenzubringen, die sich für erneuerbare Energien interessieren und Spaß daran haben, Neues auszuprobieren.

„Wir sehen uns als Möglichmacher“, bringt es Vorstandsmitglied Marius Boll auf den Punkt. Das gilt beispielsweise für die Treffen der Fotovoltaik-Selbstbau-Gruppe. „Handwerker sind derzeit stark ausgelastet und die Preise für die Installation enorm gestiegen“, weiß Marius Boll. So kam der Wirtschaftsingenieur auf die Idee, sich mit dem Selbstbau zu befassen. „Wichtig ist vor allem der Austausch untereinander“, meint der 26-Jährige. Der eine gebe Tipps zur Elektrik, die andere informiere über die rechtlichen Rahmenbedingungen. „Einer hat sogar mal

einen Dachziegel zum Treffen mitgebracht, um zu zeigen, wie man die Anlage fachgerecht am Dach anbringt.“ Die unterschiedlichen Kompetenzen, die eingebracht werden, die Lust, sich in die Thematik einzuarbeiten, ist typisch für die BEW-Aktiven. „Das ist der Geist, der die Gruppe zusammenhält“, sagt auch Aufsichtsratsvorsitzender Jens Döring. Für die nahe Zukunft plant die BEW eine Veranstaltung zu Balkonfotovoltaikanlagen. Auch die Solarstammtische werden fortgesetzt. Am Sonntag, 14. Mai, präsentiert die BEW ihre Arbeit auf dem Ökomarkt in Bissendorf. Der Vorstand hofft, dass bald viele weitere Menschen aus der Wedemark der Genossenschaft beitreten. „Über neue Mitglieder freuen wir uns immer“, sagt Ulf Gerkens.

## Sportabzeichen beim MTV

Mellendorf. Jetzt startet das Sportabzeichenteam um Eberhard und Maike Kakuschke in die aktuelle Saison. Bis Ende September findet im Wedemarkstadion, dienstags in der Zeit von 17 bis 19 Uhr die Abnahme in allen vier Kategorien (Ausdauer, Kraft, Schnelligkeit und Koordination) statt. Um die Laufzettel

**Frischer geht es nicht!**  
„Wir produzieren noch selbst.“

**Geranie  
ab € 1,99**

**Erlebnisgärtnerei  
BORGAS**

Berlinger Str. 11 • Mellendorf  
[www.borgas-oase.de](http://www.borgas-oase.de)

13323201\_002623

vorzubereiten ist eine telefonische Anmeldung unter (0 51 30) 3 70 59 bis 18 Uhr des Vortages wünschenswert. Sportler, die sich für die 7,5 Kilometer lange Walkingstrecke oder die Radfahrdisziplinen interessieren, können sich auch anmelden.

## Vogelstimmen

Oegenbostel. Der NABU Wedemark lädt ein zu einer Vogelstimmenwanderung für Sonnabend, 6. Mai, von 8 bis 9.15 Uhr ein. Treffpunkt ist der Friedhof Oegenbostel. Erläutert werden die Lebensweisen der Vögel der Wälder, der Agrarlandschaft und des Abbaugewässers. Bitte anmelden unter entdeckenundchecken@nabu-wedemark.de oder telefonisch unter (0 51 30) 58 35 49.

**LAGER-VERKAUF**

**bis zu 70% Rabatt**

**Gabor**  
**bugatti**  
**adidas**  
**NIKE**  
**BIRKENSTOCK**  
**superfit.**  
**SKECHERS**

**Mo.-Fr.  
10-18 Uhr  
Sa. 9-16 Uhr**

**KIENAST**  
UNTERNEHMENSGRUPPE  
In der Wedemark  
Gewerbegebiet Gailhof  
direkt an der A7 · Abf. Mellendorf

5038001\_002623

**Beratung \* Verkauf \* Montage \* Wartung**

**Tortechnik**  
**JB**  
**Jens Bornemann**  
Schmiedestraße 23  
30900 Wedemark  
**05130 / 925325**  
[www.bornemann-tortechnik.de](http://www.bornemann-tortechnik.de)

**Garagentore  
Antriebe  
Haustüren  
Türen  
Fenster**

**HORMANN**

8940901\_002623

**WÄNDE UND MEHR...**

**Malermeister  
KAUROFF**

**seit 25 Jahren**

**Die Malermeister Jan und Marco Kauroff freuen sich auf Ihren Anruf!**

- ♦ Maler- und Tapezierarbeiten
- ♦ Senioren-Renovierservice
- ♦ Bodenbelagsarbeiten

**Kauroff Malereibetrieb GmbH**  
Niedersachsenstr. 32 B  
30853 Langenhagen  
☎ 0511-77 12 22 • [www.kauroff.de](http://www.kauroff.de)

7745001\_002623

**Uwes Party-Service**

**BRÜZZEL TRUCK**

**Der richtige Partner, wenn's ums Feiern geht und das seit fast 30 Jahren**

**Sichern Sie sich Ihren Termin für die nächste Feier**

- Full Service Catering aus unserer Partyservice Küche
- Wir bewirten Sie aus dem Foodtruck direkt vor Ort, gerne verpflegen wir Ihre Gäste auch aus dem Grillanhänger

**Wir beraten Sie gerne!**

**Wir können bei jedem Wetter und überall!**

**0177/4408888**

**Mercedesstr. 3, 30855 Langenhagen**  
[www.bruzzel-truck.de](http://www.bruzzel-truck.de)

14293101\_002623

**EDEKA**

**Wir ♥ Lebensmittel.**

**Lüders**

**Unsere Daueraktion**

**Mittwochs:**

**Für 65 € einkaufen\* ...**

**5 € Gutscheine erhalten!**

**\*ausgenommen Bücher, Zeitschriften, Tabakwaren und Leertut**

**Einzulösen beim nächsten Einkauf**

**ELZE WENNEBOSTEL BURGWEDEL**

14282601\_002623

**Erleben Sie Ihre neue Traumdusche im modernen Glanz!**

**Strauß**  
Duschen aus Glas  
MEISTERBEREIB

Ausstellung: Termine nach Absprache.  
Pechriede 4 - 30900 Wedemark  
E-Mail: [info@duschenausglas.com](mailto:info@duschenausglas.com)  
[www.strausduschen.de](http://www.strausduschen.de)  
**05130-95 32 11**

13833401\_002623

Sommerfest

**Elze.** Für Sonnabend, 13. Mai, in der Zeit von 14 bis 17 Uhr lädt die Zwergenburg Klein und Groß wieder zum Sommerfest ein. Auf dem Gelände der Kindertagesstätte am Gutshof 1 in Elze wartet neben verschiedenen Angeboten dieses Jahr eine Hüpfburg und ein Luftballonkünstler auf die Kinder. Für das leibliche Wohl sorgen wie immer leckerer Kaffee, selbst gebackener Kuchen und Hotdogs. Die Zwergenburg freut sich auf zahlreiche Besucher.

PC-Beratung

**Scherenbostel.** Axel Behnke bietet am Sonntag, 7. Mai, von 10 bis 11 Uhr im Rahmen des 17. Themencafés vor der Sommerpause noch einmal individuelle Hilfe und Beratung rund um PC und Smartphone in den Räumlichkeiten des Seminarktionszentrums Wedemark, Am Husalsberg 7, in Scherenbostel an. Das Angebot ist kostenfrei. Für jeden Beratungsabschnitt sind 15 Minuten vorgesehen. Eine telefonische Anmeldung unter (0 51 30) 6 013 ist erforderlich.

Moonlightshoppn

**Resse.** Am Freitag, 12. Mai, findet in der Grundschule Resse, von 19 bis 21.30 Uhr, das beliebte Moonlightshopping statt. Es gibt alles, was das Shoppingherz begehrt, von Kleidung über Handtaschen, Schmuck und Accessoires bis hin zu Dekoartikeln und mehr. Die Auswahl ist groß und es kann ausgiebig gestöbert werden. Der Eintritt beträgt zwei Euro, dafür gibt es ein Begrüßungsgetränk und es kann auch an der Snackbar gesellig zusammengesessen werden. Der Förderverein der Grundschule freut sich auf einen schönen stimmungsvollen und geselligen Abend mit euch. Die Standvergabe und weitere Infos erhalten Interessierte unter Telefon (01 70) 2 99 49 99.

Generationentreff

**Elze-Bennemühlen.** Die Diakonie der Auferstehungskirchengemeinde Elze-Bennemühlen und das Deutsche Rote Kreuz Ortsverein Elze-Bennemühlen begrüßen alle bekannten und neuen Gäste für Sonnabend, 13. Mai, um 11.30 Uhr zum Essen mit allen Generationen. „Wir freuen uns, auch neue Gesichter in unserer Mitte zu haben“, führt Almuth Grube-Orlowski aus. Alleinstehende, Paare und Familien, Alt und Jung, können sich kennen lernen, miteinander ins Gespräch kommen und gemeinsam zu Mittag essen. Anmeldungen erbeten bei Almuth Grube-Orlowski, Telefon (0 51 30) 53 55 oder im Kirchenbüro, Telefon (0 51 30) 29 22.

Gottesdienste

**Ev.-luth. Kirchengemeinde St. Georg, Mellendorf**  
**Sonntag, 07.05.** 10.00 Uhr Gottesdienst mit Taufe  
**Kath. Kirchengem. Wedemark St. Maria Immaculata**  
**Sonntag, 07.05.** 11.00 Uhr Hl. Messe  
**Freitag, 12.05.** 09.00 Uhr Hl. Messe  
**Ev.-luth. St.-Michaelis-Gemeinde Bissendorf**  
**Sonntag, 07.05.** 18.00 Uhr Abendsegen  
**Christliche Gemeinde Bissendorf, Langer Acker 6**  
**Sonntag, 07.05.** 10.00 Uhr Gottesdienst  
**Ev.-luth. Kapernaum-Kirchengemeinde Resse**  
**Sonntag, 07.05.** 11.00 Uhr Konfirmation  
**Ev.-luth. St. Martini-Gemeinde Brelingen**  
**Sonnabend, 06.05.** 13.00 Uhr Gottesd. zum Kita-Jubiläum  
**Sonntag, 07.05.** 10.00 Uhr Gottesdienst  
**Ev.-luth. Kirchengemeinde Elze-Bennemühlen**  
**Sonntag, 07.05.** 10.00 Uhr Gottesdienst  
Gott. aus Elze: Radiokirche UKW 95,1  
**Ev.-luth. Kirchengemeinde Helstorf/Abbensen**  
**Sonntag, 07.05.** 10.00 Uhr Zeltgott. Schützenf. Abbens.

Notfall-Nummern

Polizei		1 10
Feuerwehr/Rettungsdienst		1 12
Krankentransporte: Region Hannover	(0 5 11)	1 92 22
Polizeikommissariat Mellendorf	(0 51 30)	97 70
Allgem. niedersachsenw. Ärzte-Notdienst		11 6 117
Giftinformationszentrum-Nord	(05 51)	1 92 40
Zahnärztl. Notdienst	(0 51 38)	25 60
Tierärztl. Notdienst:		
06./07.05.: Dr. Rüdiger Schmidt		
Kaltenweider Platz 3, 30855Langenha.-Weiherf.	(05 11)	86 67 24 61

Apotheken-Notdienst

<b>Bereitschaftsdienst von 8.30 bis 8.30 Uhr des Folgetages</b>		
<b>Sonnabend, 06.05.:</b> Dorf-Apotheke Bissendorf, Am Markt 9	(0 51 30)	87 42
<b>Sonntag, 07.05.:</b> Oliven-Apotheke Kaltenweide Bertha-von-Suttner-Ring 3,	(05 11)	8 97 92 40
<b>Montag, 08.05.:</b> Sperber-Apotheke Großburgwedel, Hannoversche Straße 4B,	(0 51 39)	89 67 70
<b>Dienstag, 09.05.:</b> City-Apotheke Marktplatz 5, (CCL)	(05 11)	72 80 40
<b>Mittwoch, 10.05.:</b> Apotheke Isernhagen Isernhagen HB, Weizenkamp 4	(05 11)	77 54 74
<b>Donnerstag, 11.05.:</b> Europa-Apotheke Ostpassage 7	(05 11)	7 24 29 56
<b>Freitag, 12.05.:</b> Ahorn-Apotheke Bissendorf, Scherenbosteler Straße 7	(0 51 30)	77 95

Rat und Hilfe

<b>Kinderärztliche Notfallambulanz</b> auf der Bult	(05 11)	81 15-33 00
<b>Gemeindeverwaltung Wedemark</b>	(0 51 30)	5 81-0
<b>Bauhof nach Dienstschluss</b>	(01 72)	4 39 79 21
werktags bis 22 Uhr; sa., so, feiertags v. 7-22 Uhr		
<b>Störung bei Abwasserbeseitigung</b>	(0 15 20)	9 38 68 70
<b>Störungs-Nr. Avacon AG</b>		
Strom	(08 00)	0 28 22 66
Gas	(08 00)	4 28 22 66
<b>Wasserverband Garbsen-Neustadt</b>	(0 51 37)	8 79 90
<b>Wasserverband Nordhannover</b>	(0 51 39)	80 78-0
<b>Kinder- und Jugendtelefon (Freecall)</b>	(08 00)	1 11 03 33
<b>Deutscher Kinderschutzbund</b>		
Ortsverband Wedemark	(0 51 30)	37 74 07
<b>Weisser Ring</b>		
Hilfe für Kriminalitätsopter	(0 51 01)	5 82 42
<b>Beratungsstelle gegen sexuellen Missbrauch von Kindern und Jugendlichen</b>		
Region Hannover	(05 11)	61 62-21 60
<b>Elternschule</b> (Beratung, Austausch, und Schulung für Eltern)		
Kostenfreie Sprechstunde (Mo. 10 bis 12 Uhr)	(0 51 30)	5 86 44 41
<b>Lebensberatungsstelle</b>		
Burgwedel, Isernhagen und Wedemark	(0 51 39)	89 28 28
<b>Ambulanter Hospizdienst Burgwedel – Isernhagen – Wedemark</b>		
Burgwedel, Auf dem Amtshof 3	(0 51 39)	9 70 34 31
<b>Senioren- und Pflegestützpunkt Nord</b>		
Ostpassage 11 in 30853 Langenhagen		
SPN.Nord@region-hannover.de		
Öffnungszeiten: Mo. bis Fr. 8.15 bis 12 Uhr, Mo. 13 bis 16 Uhr, Do. 15 bis 18 Uhr		
	(05 11)	7 00-2 01-20

<b>Suchtberatung</b>		
Freie Selbsthilfegruppe Bissendorf bei Alkohol- und Suchtkrankheiten		
Mo. 19 bis 21 Uhr, Nebenräume MZW Halle		
	(0 51 30)	95 40 25 oder (0 51 39) 71 89

<b>Anonyme Alkoholiker</b>		
Kontakttelefon	(0 51 30)	92 55 69
<b>Psychosozialer/ Psychiatrischer Krisendienst</b>		
freitags von 15 bis 20 Uhr, an Wochenenden und Feiertagen von 12 bis 20 Uhr, in der Region und der Landeshauptstadt, Podbielskistraße 168	(05 11)	30 03 34 70
<b>Sozialpsychiatrische Beratungsstelle für Kinder, Jugendliche und deren Familien der Region Hannover</b>		
montags bis donnerstags 9 bis 15 Uhr, freitags 9 bis 12.30 Uhr	(05 11)	61 62 65 35
E-Mail: beratungsstelle.kjp@region-hannover.de		
<b>Ärztlicher Notdienst für Soldaten</b>		
Sanitätszentrum Hannover	(05 11)	67 83-35 12
<b>Jobcenter f. d. Wedemark</b>		
Großburgwedel, Rathausplatz 3	(0 51 39)	99 42-0

„Maiast“ als Kompromiss

Hunderte Besucher bei Maifesten unterwegs

**Mellendorf (awi).** Groovende Live-musik, fröhliche Kinder auf der Hüpfburg und strahlender Sonnenschein: Mehrere Hundert Menschen haben sich am Montag beim Maifest des CDU-Ortsverbandes Mellendorf-Gailhof in und vor Buddy Bruns Halle an der Pechriede in Mellendorf getummelt. Sie ließen sich Matjesbrötchen und Bratwürstchen schmecken und standen am Kuchenbuffet Schlange, um ein Stück selbst gebackene Eierlikörtorte zu ergattern. Es ist eine der ältesten Maiveranstaltungen in der Wedemark, wie Ortsbürgermeisterin Jessica Borgas versicherte, die zusammen mit ihrem ehrenamtlichen Helferteam dafür sorgte, dass die Menschen Spaß hatten. „Das haben wir alle vermisst“, sagte die CDU-Ortsverbandsvorsitzende und griff nach den Händen ihres Sohnes Bjarne auf der einen und des CDU-Bundestagsabgeordneten Hendrik Hoppenstedt auf der anderen Seite, um mit Vorstandsmitglied Konstanze Giesecke den Titel der Veranstaltung „Tanz um den Maibaum“ Wirklichkeit werden zu lassen. Denn dieses Jahr gab es wieder einen Maibaum. „Wir haben vergangenes Jahr aus ökologischen Gründen darauf verzichtet, aber

die Besucher waren mega enttäuscht“, sagte Borgas. Also hatte sich der Vorstand gemeinsam mit Buddy Bruns, auf dessen Grundstück an der Pechriede seit vielen Jahren gefeiert wird, für einen Kompromiss entschieden: einen großen Birkenast, an dem schwarze Bänder flatterten, für den aber kein ganzer Baum gefällt werden musste. Traditionell wird der Maibaum – oder in diesem Fall der „Maiast“ – erst am Morgen des 1. Mai geholt, damit er nicht gestohlen werden kann. „Das ist nämlich einmal passiert, als der Maibaum bereits am Vorabend geschlagen wurde“, wusste Gerd Menke vom Helferteam zu berichten. Wenn Bruns und seine Helfer allerdings erst am Morgen aufbrechen, muss alles klappen, denn um 11 Uhr startet die Veranstaltung traditionell – und an diesem 1. Mai streifte die Säge. Doch Michael Pape flitzte nach Hause und holte Ersatz, und so stand der frische Birkenast dann doch rechtzeitig zum Veranstaltungsbeginn an seinem Platz. Bewundert wurde er von rund 600 Gästen, von denen mancher dann sogar noch ein Tänzchen wagte. Weitere Veranstaltungen gab es noch in Brelingen, Negenborn und in Abbensen.

Auf ein Wort

Ein Mensch, eine Nation rechtfertig brutalste, kriegerische Gewalt wieder einmal mit Propaganda und fragwürdigen Begründungen. Das Oberhaupt einer christlichen Kirche, der orthodoxen Kirche Russlands, Kyrill I., missbraucht den Namen Gottes - wie im dunklen Mittelalter - für die eigene, menschliche Gier und Machterweiterungsfantasien. Er sagt: Russland positioniere sich auf Seiten des Lichts (ein anderes Wort für Jesus) und Opferbereitschaft im Krieg führt zur Vergebung der Sünden. Gab es das nicht schon? Erinnert uns das nicht an etwas? Oder was ist mit dem aufflammenden Judenhass und der immer stärker werdenden Israelfeindlichkeit in unserem eigenen Land? Gab es nicht die starke Parole: „Nie wieder“!? Wirkliche, ernsthafte Konsequenzen sind leider nicht zu erkennen. Fragen an die eigene Rechtsstaatlichkeit werden lauter. Dass der Mensch, dass eigene Wollen und Wünschen an erste Stelle setzt, ist nichts Neues. Das gilt für uns alle durch alle sozialen Schichten und Milieus. Das Aufblenden machtbesessener und selbstverliebter Politiker in der ganzen Welt überrascht mich persönlich nicht. Dass ein Christ allerdings den Namen Gottes und Jesu für einen



brutalen Krieg missbraucht, erschütternd mich. Nicht nur, dass er gegen das zweite Gebot verstößt, das sagt: „Du sollst den Namen des Herrn, deines Gottes nicht missbrauchen.“ Er missachtet bewusst auch, die Liebesgebote des Sohnes Gottes. Verkürzt: Liebe Gott, den anderen, wie dich selbst und sogar deinen Feind! Wenn ich dann Stimmen höre, die dann den christlichen Glauben für all das Schlechte und den Krieg verantwortlich machen wollen und auf einer Berliner Demo sogar die Parole rufen: „Hätte Maria Jesus lieber abgetrieben.“, dann werde ich sehr traurig. Die Weisheit der Bibel und die Worte besonders von Jesus sind unerreicht, weil sie unmenschlich

Mitstreiter gesucht

**Wedemark.** Der Verein Miteinander.Wedemark und IKT suchen für das Angebot „Deutsch lernen“ im MHG weitere Mitstreiter. Das Angebot findet jeweils dienstags von 10 bis 11.30 Uhr und donnerstags von 10 bis 11.30 Uhr im Mehrgenerationenhaus Wedemark am Gilborn 6 statt. Wer Lust und Zeit hat, sich zu engagieren und anderen Menschen Deutsch beizubringen, kann sich gerne melden. Kontakt: Jutta Hohenstein unter (01 72) 3 87 59 17 oder E-Mail: juttahohenstein@web.de.

Spieleabend

**Wiechendorf.** Der nächste Spieleabend findet am Donnerstag, 11. Mai, in den Räumen des ehemaligen Vereinsheims der Geflügelzüchter in Wiechendorf auf dem Hof Schnehage, Am Taubenfelde 3, statt. Ab 19.30 Uhr werden die Karten gemischt. Künftig trifft man sich dort an jedem zweiten Donnerstag im Monat zum Fuchse fangen. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Für Fragen und Informationen stehen Andreas Ledau, Telefon (0 51 30) 27 10 sowie Marion Brüggemann-Behnke, Telefon (0 51 30) 6 013 gern zur Verfügung.

Nichts dazugelernt

sind. Schon im Alten Testament, vor der Geburt Jesu, hält uns die Bibel folgende Weisheit vors Gesicht. Sie sagt im Buch Prediger, Kapitel 1: „Was früher geschehen ist, wird wieder geschehen; was man früher getan hat, wird man wieder tun: Es gibt nichts Neues unter der Sonne!“. Nicht die Bibel, nicht Gott und auch nicht Jesus sind das Problem. Wir Menschen sind und bleiben es, die wir immer wieder in alte Denkmuster verfallen und die gleichen Fehler - mit ein paar Jahrzehnten Pause - wieder und wieder wiederholen. Es gibt allerdings die von der Bibel ans Herz gelegte Möglichkeit aus diesem Teufelskreislauf auszusteigen: Im Leben sein eigenes Handeln zu hinterfragen und den Worten Jesu zu vertrauen. Auf frommer Sprache heißt das dann: Umkehr und Buße tun. Kyrill I. zeigt uns aber auch, dass diese Umkehr eine lebenslange und tägliche Sache ist. In dem Augenblick, in dem wir auf uns selbst oder auf andere Menschen schauen, kommen wir wieder vom Weg ab. Und der menschliche Weg führt nicht zum Leben. Kehren wir lieber täglich um! Darin liegen Segen, Frieden und Leben. **Marc Gommlich, Pastor Elia-Kirchengemeinde**

Brelinger Sänger geben Konzert

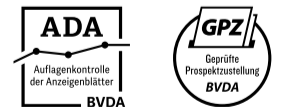
**Brelingen (jba).** Zu seinem Konzert am Sonnabend, den 6. Mai, lädt der Männergesangsverein Brelingen in die St.-Martini-Kirche ein. Zusammen mit Chorleiter André Sitnow hat der Gesangsverein ein Programm erarbeitet, das den Titel „Lieder von der See und Me(h)er“ trägt. An der Gestaltung der Spiel-folge sitzt der Männergesangsverein nun schon länger, denn durch die Pandemie waren lange keine Auftritte möglich. „Deswegen würden wir uns sehr freuen, viele Musikfreunde an diesem Nachmittag begrüßen zu dürfen“, sagt Sitnow. Mitgestaltet wird das Konzert in diesem Jahr vom Akkordeon-Orchester Wedemark. Einlass ist ab 16.30 Uhr, das Konzert beginnt um 17 Uhr. Der Eintritt ist frei, am Ausgang wird um eine Spende gebeten.

IMPRESSUM

EXTRA Verlagsgesellschaft mbH



**Erscheinungsweise:** wöchentlich sonnabends  
**Verantwortlich für den Anzeigenteil:** Patrick Bludau  
**Redaktion:** Redaktionsleitung: Björn Franz  
Redaktion Langenhagen, Wedemark und Schwarmstedt: Oliver Krebs (ok)  
E-Mail: redaktion@langenhagener-echo.de oder redaktion@wedemark-echo.de  
Weder wird für Satzfehler im Anzeigen- oder Textteil Haftung übernommen noch für eingesandte Artikel oder Fotos. Anonyme Zuschriften werden nicht veröffentlicht. Jeder Leserbrief muss mit voller Adresse versehen und vom Einsender unterschrieben sein. Die Redaktion behält sich Kürzungen vor.  
**Zustellung:** WM Vertriebs- und Werbeservice GmbH, August-Madsack-Straße 1, 30559 Hannover, unter www.extra-verlag.de können Sie uns ganz einfach mit zwei Klicks melden, wenn Sie die Zeitung nicht bekommen haben.  
**zz. gültige Preistelle Nr. 48 vom 1.1.2023**  
**Redaktions- und Anzeigenschluss:** jeweils Mittwoch 16 Uhr  
**Verlagsanschrift:** 30853 Langenhagen Marktplatz 5 im CCL  
E-Mail: service@wedemark-echo.de service@langenhagener-echo.de Tel. (05 11) 973 66 35



**BVDA**  
**Druck:** Schweiger & Pick Verlag, Celle  
Wir weisen darauf hin, dass die von uns gestalteten und gesetzten Anzeigen und Texte nur mit Genehmigung für andere Druck-erzeugnisse (auch auszugsweise) nachgedruckt oder reproduziert werden dürfen.

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis »an Ihrem Briefkasten anzubringen. Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal www.werbung-im-Briefkasten.de

# Vorverkauf hat begonnen

## Planung für zweites Jugendfestival steht

**Elze.** Die Vorfreude ist riesengroß: 40 Heranwachsende aus den Kirchenkreisen Burgwedel-Langenhagen und Burgdorf sind an der Vorbereitung beteiligt. Vom 8. bis 10. September wird auf dem großen Gelände der Auferstehungskirchengemeinde im Wedemärker Ortsteil Elze das zweite Jugendfestival gefeiert.

„Wir rechnen mit 500 jungen Menschen aus beiden Kirchenkreisen und bereiten ein super Angebot an Musik, Workshops, Essen und Trinken und Camping auf dem Festivalgelände vor“, sagen Nora Schneider und Luis Beimfohr vom Vorbereitungsteam, die sich um die Öffentlichkeitsarbeit kümmern.

Im September 2019 war das erste Jugendfestival auf der großen Wiese der evangelischen Kirchengemeinde in Elze gefeiert worden. Es war ein Riesenerfolg, von dem viele noch heute schwärmen. In diesem Jahr will das Team daran anknüpfen und lädt Jugendliche und junge Erwachsene im Alter zwischen 13 und 27 Jahren zum dreitägigen Festival ein. Eigentlich hätte es etwas schneller gehen sollen, aber die Corona-Pandemie verzögerte alle Pläne.

Doch nun steht bereits das Line-up: Am Sonnabend auf der Bühne dabei sind die Band „Sinnprovinzen“ aus Hannover mit hipper, tanzbarer Musik aus Funk, Soul, Rock und Pop, die hannoversche Jazzband um Jarle Kiesé sowie DJ Fabronaut. Bereits am Freitag spielen die Kirchenkreisband „Sound Factory“, Nele Solenthaler und



Viele Teilnehmer schwärmen noch heute davon: Das Jugendfestival in Elze 2019 war ein Riesenerfolg. Foto: A. Basedau

Alex Veth aus Hannover mit selbst geschriebenen Songs, Lotta Schwarzbard aus Flensburg mit ihrer Band und Poetry-Slammerin Pia-Carlotta Wendel aus der Wedemark. Neben viel Musik gibt es an allen drei Tagen Workshops von kreativ bis sportlich, kurze Andachten und einen Jugendgottesdienst am Sonntag.

Außerdem sollen vegetarische beziehungsweise vegane Verpflegung, Snacks und Getränke angeboten werden.

Am Rande des Festivalgeländes ist das Übernachten in Gruppenzelten möglich. „In unserem Team achten wir bei den Vorbereitungen auf Sensibilität gegenüber den Aspekten von Nachhaltigkeit und Diversität“, betont Nora Schneider.

Aktuell hat der Vorverkauf der Festivaltickets begonnen: Sie sind zum Preis von 30 Euro (15 Euro für ein Tagesticket für Sonnabend) online auf der Webseite des Kir-

chenkreisjugenddienstes Burgwedel-Langenhagen unter der Adresse [www.kirchenkreisjugenddienst.com/anmeldung-jugendfestival-4349.html](http://www.kirchenkreisjugenddienst.com/anmeldung-jugendfestival-4349.html) zu bekommen. Im Preis enthalten sind Verpflegung, Snacks, Übernachtung und alle Angebote.

# Von den Klängen verzaubern lassen

## Musikalisches Erwachen nach drei Jahren Pause

**Elze.** Am Sonntag, 4. Juni, um 16 Uhr wird der Musikzug der freiwilligen Feuerwehr Elze wieder musizieren. Nach insgesamt drei Jahren Pause lädt er wieder ein, sich von den Klängen der Musik verzaubern zu lassen. Das Konzert wird mit dem „Elzer Feuerwehrmarsch“ eröffnet werden, einem absoluten Klassiker.

Das Programm überzeugt insgesamt durch eine große Vielfalt an Musikstücken. Neben böhmischen Bekannten wie der Lottchen-Polka von Ladislav Kubes, das durch eine höhere Geschwindigkeit einzigartige böhmische Klänge hervorbringt, und dem Walzer

„Blumengeflüster“, der insbesondere von den Klarinetten besonderes Fingergeschick erfordert, werden auch neue Klänge zu hören sein. So werden die Gäste auch Melodien von „Santiano“ und dem Musical „König der Löwen“ zu hören bekommen. Das Konzert wird erstmals von Marius Minke dirigiert. Er übernahm die musikalische Leitung während der Coronazeit, nachdem Klaus Breitkopf dieses Amt in jüngere Hände abgab. Der 27-jährige Marius Minke begann seine musikalische Karriere als Trompeter im Musikzug, bevor er bei der Bundeswehr studierte und im Heeresmusikkorps Han-

nover spielte. Dass er auch komponieren und arrangieren kann, wird Marius Minke ebenfalls beweisen: Im Programm findet sich das Stück „Men of Honor“, eine epische Filmmusik, die er für den Musikzug arrangiert hat.

Weiterführende Informationen sind auf der Internetseite des Musikzuges ([www.musikzug-ffw-elze.de](http://www.musikzug-ffw-elze.de)), ebenso auf der Instagram-Seite ([musikzug.ffw.elze](https://www.instagram.com/musikzug_ffw_elze)) und der Facebook-Seite (Musikzug Freiwillige Feuerwehr Elze) zu finden. Die Elzer Musikerinnen und Musiker mit ihrem Dirigenten Marius Minke hoffen auf viele Konzertgäste.

1.500  
GRATIS  
Parkplätze

So herzlich

# MEINE MAMA IST DIE BESTE

8.-13.5., 12-18 Uhr  
Kindermalen zum Muttertag

Shoppem • Parken • So einfach

## Karin's schmucklädchen

... weil wir tolle Geschenke zum Muttertag haben!

Am Langen Felde 5 Von - Alten - Str. 6  
30900 Mellendorf 30938 Burgwedel  
Tel. 05130 - 4520 Tel. 05139-696237  
[karins-schmucklaedchen.de](http://karins-schmucklaedchen.de)

## BORN VON LUEDER

augenoptik seit 1997

Großburgwedel | Dr. Albert-David-Straße 5  
Tel. (05139) 89 22 11 | [born-von-lueder.de](http://born-von-lueder.de)

## Geranien Markt

Sonn- und Feiertags von 10-12 Uhr geöffnet

Baumschule Nötel

Mo.-Fr. 9-18.30 Uhr, Sa. 9-16 Uhr, So. 10-12 Uhr

Beet- und Balkonpflanzen in riesiger Auswahl

### 3 x im Raum Hannover

Garbsen/Berenbostel  
Festplatz Berenbostel/  
Dorfstraße/Ecke am Hechtkamp  
vom 19.4. - 24.06.2023

Isernhagen FB  
Löhner Weg 38  
vom 19.4. - 24.06.2023

Langenhagen  
Handelshof am CCL/  
Stadtbahn  
vom 19.4. - 24.06.2023

Parkplätze sind an allen Standorten vorhanden

- Fuchsien • Lobelien • Impatiens • Dahlien • Begonien • Taglilien • Verbenen • Salvia • Petunien • Alyssum • Ageratium • Margeriten u.v.a.

Unser e 10-er-Träger

- Fl. Liebchen • Eisbegonien • Petunien gemischte Farben

Geranien in verschiedenen Größen, Sorten + Farben

Tomatenpflanzen in verschiedenen Sorten und Gemüsepflanzen in verschiedenen Sorten

Machen Sie doch auch einen Blumenbummel – es lohnt sich bestimmt!

Hier finden Sie alles für Haus und Garten: Beet- und Balkonpflanzen, Ampelpflanzen, Baumschulpflanzen, Stauden, Tomatenpflanzen, Pflanzgefäße, Blumenerde, Gemüsepflanzen u. v. m.

## MOSS Delikatessen

**Parmaschinken Verkostung**  
Am 12. und 13.05.  
Probieren Sie unseren Parma Millenium rund gebunden und 24 Monate gereift auf der Original Italienischem Schwundgradmaschine geschnitten

Dammstraße 10  
30938 Großburgwedel  
Tel. (05139) 49 09 + 23 45

### Mittagstisch:

Mo Schweinegulasch in Paprikarahm  
Di Kartoffel-Spargel-Gratin  
Mi Königberger Klopse mit Kapernsauce  
Do Räucherfisch-Lasagne mit Spinat  
Fr Hackbraten „Bacon & Cheese“  
Sa Roastbeefgeschnetzeltes  
(unseren gesamten Wochenplan finden Sie unter [www.moss-delikatesen.de](http://www.moss-delikatesen.de))

### Fischer Fritze empfiehlt:

## Frisches Steinbeißerfilet

Festes helles Filet, toll zum Dünsten oder Braten – handfiletiert –

100 g € **1,95**  
(ab Donnerstag, den 11.05.2023)

## www.das-mobilegardenstudio.de

Beratung, Montage und Dekoration ... alles aus einer Hand

Gardinen mit Pfiff

Sonnenschutz  
Plissee  
Rollos  
Plafondanlagen  
Spanndecken  
Teppiche  
Insekenschutz  
... uvm.

Kompetente Beratung vor Ort

## Das mobile Gardinenstudio

individuell kompetent zuverlässig

Inh. Susanne Pikran  
Mobil : 0171 - 2445590  
Tel. : 05139-9817094  
[dasmobilegardenstudio@t-online.de](mailto:dasmobilegardenstudio@t-online.de)

Seit 2003 für Sie vor Ort

## Altgoldankauf

- Wir kaufen Ihr Altgold -  
Schmuck, Zahngold, Münzen

[goldschmiede-wiek.de](http://goldschmiede-wiek.de)  
Wedemarkstr. 62 ♥ 05130 / 377-477

GOLDSCHMIEDE  
**WIEK**

## Tag der offenen Tür

### LVB-Steinbrink

### Schwarmstedt

# 13.05.2023

von 11 bis 17 Uhr

DIE SONNENBRILLE, DIE SICH ANPASST – BEI JEDEM LICHT:  
**ADAPTIVE SUN!!**

## ZEISS AdaptiveSun:

Von dunkel zu noch dunkler – immer der richtige Sonnenschutz.

- schnelle Anpassung an wechselndes Licht
- voller UV-Schutz
- viele Farbvarianten
- optional mit Polarisationsfilter gegen Blendung

[sehen-und-hören.de](http://sehen-und-hören.de)  
**Stephan**

Peiner Straße 18  
31319 Sehnde  
Tel. (05138) 3999

Bissendorfer Straße 8  
30900 Wedemark  
Tel. (05130) 81 21

Von-Alten-Straße 1  
30938 Burgwedel  
Tel. (05139) 48 67

**deVries**  
Beratung - Training - Coaching  
www.coaching-wedemark.de  
Tel.: 0174 3267841

**LET'S ROCK**  
**SOCIAL MEDIA**  
**MARTINA KUHLMANN**  
**CONSULTING & ONLINE-KURSE**  
30900 Wedemark • 05131 - 70 180 30

**VATTER**  
Scherenbosteler Straße 18,  
30900 Wedemark, Telefon 05130/5840457

**GLENN MÜLLER**  
EDV  
Reparatur • Wartung • Support • Vertrieb • Beratung  
05130 / 928 00 39 • www.glennmueller.de

**Rinne Steuerberatungsgesellschaft mbH**  
Willi Rinne Steuerberater  
Stefan Kahnt Steuerberater  
Telefon 05130/ 95 90 0

**GUIDO ROHR**  
**ELEKTROTECHNIK**  
- Elektromeister -  
Bissendorf • Dieter-Mysegades-Weg 1  
Tel. (05130) 37 40 36

**DANGERS**  
Blumen - Design  
Am Hellenfeld 3a  
Tel: 05130 - 37 24 50

ALLES AUS EINER HAND!  
HEIZUNG, BÄDER & MEHR  
**Dembski**  
Notdienst  
0172-5449738  
S. Dembski  
05130-583417  
S. Kissing-Dembski  
05130-7171  
Burgwedeler Str. 8 - 30900 Wedemark

**Müsken & Weine**  
WEIN • KULTUR • ERLEBEN  
Rügener Weg 3 • Telefon (05130) 73 38

Denise Wöhler  
**SprachOase**  
Praxis für LOGOPÄDIE  
Bissendorf • Tattenhagen 16 • Tel. 6 09 89 60  
www.sprachooase-wedemark.de

**autohaus GEHRKE**  
Qualität im Service - für jede Automarke  
Schlager Chaussee 11  
Tel.: 05130 / 6359

**WEDETERM**  
**WESSARGES**  
Glaserei • Echglasduschen  
Bissendorf • Tel. 85 23

**VGH Vertretung** fair versichert  
H.-J. Föst  
Am Markt 4 • Bissendorf  
Tel. 05130 925134 • Fax 925135

Reparatur aller Markenfabrikate  
**Schmidt**  
Motorgeräte  
Ihr Spezialist für  
Garten- und Forsttechnik  
Wennebostel • Tel. (05130) 70 23

**Siebold HÖRakustik**  
Scherenbosteler Str. 3  
30900 Wedemark / Bissendorf  
Tel. 05130 - 5837023

**Autolackiererei**  
**Wedemark**  
Unfall-Reparatur • Smart Repair  
Karosseriearbeiten • Restaurationen  
aller Art / Oldtimer • Autoglas • u.v.m.  
Langer Acker 1b - Gewerbegebiet Bissendorf  
Tel. (05130) 95 88 160 • info@autolackiererei-wedemark.de

**NATELS-HEIDEESE**  
mit Badeseen  
Tel. 8547  
Bissendorf-Wietze • Regeldamm 1  
www.campingplatz-natelsheidese.de

**Sparkasse**  
**Hannover**



## Interessengemeinschaft Bissendorfer Kaufleute

Heute: COSMEDIKUSS® - JUST BEAUTY, Tattenhagen 10, in Bissendorf

## Rühmanns Kosmetikstudio ist umgezogen

Angebote für die persönliche Beauty jetzt am neuen Standort am Tattenhagen 10



Auch die Fußpflege inklusive Nageldesign gehört zu Simone Rühmanns Angebotspalette in ihrem Kosmetikstudio COSMEDIKUSS® - JUST BEAUTY am neuen Standort am Tattenhagenplatz im Herzen von Bissendorf.  
Fotos: A. Wiese

Bissendorf (awi). „Einfach schön“ und zwar sichtbar schön, permanent schön und selbstbewusst schön – das ist das Motto von COSMEDIKUSS® - JUST BEAUTY, dem Kosmetikstudio von Simone Rühmann. Vor drei Jahren hat sie sich am Rabenberg 2 selbstständig gemacht, jetzt ist sie zum 1. Mai umgezogen an einen neuen Standort, nur wenige hundert Meter weiter: Am Tattenhagen 10, wo früher That's Amore beheimatet war, direkt am Tattenhagenplatz, wo auch der Bücherschrank von LesArt steht, ist jetzt das neue Domizil der Kosmetikerin, die sich in den drei Jahren bereits ein breites Stammkundenpotenzial erarbeitet hat.

70 Quadratmeter stehen Simone Rühmann in dem separaten kleinen Gebäude an Platz für die Schönheitspflege zur Verfügung. „Es ist noch gemütlicher als am Rabenberg“, so ihre eigene Einschätzung. Parkplätze für ihre Kundschaft gibt es in der Umgebung auch. Sie bietet weiterhin eine breite Palette an Leistungen an: Natürlich alles für die Hautgesundheit, Fußpflege, Permanent Make Up, auch paramedical, Maniküre und Nageldesign, unter anderem mit Gel und Shellack, auch für Fußnägel. „Shellack ist weicher, bricht nicht so schnell“, erläutert die Kosmetikerin den Unterschied

dieses Lacks zu den herkömmlichen Produkten. Wichtig ist ihr auch, auf die Wimpernverlängerung hinzuweisen: „Mit LED, ohne Dämpfe und mit längerer Haltbarkeit“. Eine Auszeichnung hat sie kürzlich für ihre Arbeit „mit den besten Säuren, die es gibt“ in der apparativen Kosmetik bekommen. „Das Besondere an COSMEDIKUSS® - JUST BEAUTY ist, dass Mann oder Frau hier an einem Tag in zwei bis drei Stunden das komplette Programm für Hand, Fuß und Ge-



Hier am Tattenhagen 10 ist das neue Domizil von COSMEDIKUSS® - JUST BEAUTY.

sicht bekommen kann“, erklärt Simone Rühmann, die für ein solches Verwöhnprogramm auch gerne Geschenkgutscheine ausstellt.

Im Angebot hat sie außerdem spezielle Seniorenkosmetik. „Senioren mögen nicht so gern apparative Kosmetik“, weiß die Fachfrau und stellt sich auf die individuellen Wünsche ihrer Kundschaft ein. Das gilt auch für die Terminvereinbarung. „Ich finde immer für jeden Kunden einen passenden Termin“, versichert sie. Die Kontaktaufnahme ist telefonisch unter (0173) 2 61 95 26 oder per E-Mail an info@simone-ruehmann.de möglich. Weitere Informationen über COSMEDIKUSS® - JUST BEAUTY gibt es auch im Internet unter der Adresse www.cosmedikuss.de.

Neu im Angebot hat Simone Rühmann jetzt auch Barfußschuhe von Leguano. Diese besonders weichen Schuhe, in denen die Venen besser durchblutet werden, die gut für die Sprunggelenke, Knie und Hüften und einen sicheren Gang sind, heißen nicht so, weil man darin barfuß gehen muss, sondern weil sie ein Gefühl vermitteln, als wenn man barfuß läufe. „Eine sehr gute Alternative für gesunde Füße, die gesund bleiben sollen“, so die Einschätzung der Fußpflegerin.

**De Goldene Tied**  
Alltagshilfe und Alltagsorganisation  
www.degoldenetied.de  
Tel. 05130-73 96 mobil 0173-746 0000

**CosmediKuss®**  
just Beauty  
Rabenberg 2 • 30900 Wedemark  
Termine telefonisch  
0173 2619526

**HERR STRATMANN**  
**GESTALTUNGSWESEN**  
Marketingkonzepte & Mediendesign  
05130 921 06 42 • herrstratmann.de

**KIJUCO**  
Kinder- und  
Jugendcoaching  
&  
Psychotherapie (HPG)  
www.kijuco-regionhannover.de | 0172- 2321505

**Kuhlmann's Hof**  
ICH ♥ NATUR!  
www.ich-mag-natur.de

**Felicitas von Poser**  
Heilpraktikerin  
Physiotherapeutin  
Wietze Aue 36 • 30900 Bissendorf-Wietze  
Telefon 05130 - 928 46 32  
www.naturheilpraxis-vonposer.de  
Termine nach Vereinbarung - privat und private Kassen

**RenBöck**  
Bäckerei & Café • Scherenbosteler Straße

**Bissendorf's Friseur**  
**hair:oase**  
im Wohlfühlambiente  
Marianne Muck-Blanke  
Tel. 05130/ 77 45www.hairoase.de

**Heinrich Depping**  
• Kanal- u. Erdbau • Pfisterarbeiten  
• Außenanlagen  
30900 Wedemark • Johannsgraben 11  
Tel.: 05130 / 77 77

**Lufthansa City Center**  
Reisebüro Bissendorf  
Am Markt 12 • Tel. 80 90  
info@lcc-bissendorf.de  
www.lcc-bissendorf.de

**FLIESENLEGER**  
**Roberto Kopjen**  
Bissendorf  
Tel. (05130) 61 30  
www.kopjen.de

**Klipphahn**  
grün erleben  
Bissendorf • Tel. (05130) 88 34

**Fenstersysteme**  
**Müller GmbH**  
Telefon: (05130) 6 01 01

**SCHUHHAUS BARKE**  
wenn's um Schuhe geht!  
Tattenhagen 11  
Telefon: (05130) 76 02 • Fax (05130) 76 92  
schuhhaus-barke@arcor.de

**Oehme**  
malermeister-oehme.de

**Gebäudedienste**  
**Hummes**  
Wir machen das!  
Gebäudedienste Hummes GmbH  
Denecken Heide 5 • 30900 Wedemark  
Tel.: 0 51 30 - 377 98 56 • hummes-dienste.de

Ihre Familienpraxis  
**www.WedeDent.de**  
Zahnarztpraxis

**HPE**  
MERTENS  
HYDRAULIK  
PNEUMATIK  
ELEKTRONIK  
Michael Mertens GmbH • Johannsgraben 7a • 30900 Wedemark  
Tel. 05130 / 6093500 • Fax 05130 / 6093579 • kontakt@hpe-mertens.de

Immer auf dem Laufenden:  
**www.ibk-bissendorf.de**

**Angelika Holz**  
Raumausstattermeisterin  
**Möbel & Dekorationen**  
Bahnhofstraße 17, Tel: 05130 - 88 21

**HENSEL**  
EUROPA-INNENTÜREN  
Schlager Chaussee 1 • Bissendorf • Tel. 05130-9789-0

**SIMNIOK**  
zahnarztpraxis  
Bissendorf | Rabenberg 17  
☎ 05130 6309

**ESSKLASSE**  
CATERING UND EVENTS  
www.essklasse-catering.de  
**COMPLEX**  
GEBÄUDESERVICE  
www.complex-gebauedeservice.de

**architekturbüro**  
carsten krüger  
bahnhofstraße 1 • 30900 wedemark  
telefon 05130 583696 • email info@krueger-architekturbuero.de  
www.krueger-architekturbuero.de

**DEPPING**  
ABBRÜCHE • ERDARBEITEN  
PFLASTERARBEITEN  
Telefon: 0 51 30 - 80 80  
30900 Wedemark • Auf der Haube 3

**Bücher**  
**am Markt**  
Am Markt 8 • 05130 / 974775

**Hannoversche**  
**Volksbank**

**Oehme**  
malermeister-oehme.de

**Fleischerei**  
**Klemm**  
Party-Service  
Bissendorf • Kurze Str. 6 • Tel. (05130) 73 92

**Osteopathie**  
**Torsten Liebert**  
Physiotherapeut / Heilpraktiker  
Tel. 05130/37 88 77  
Tattenhagen 16a • 30900 Wedemark

**COR-MAGIS**  
Sabine Kahn-Günther  
Heilpraktikerin für Psychotherapie  
und Mediatorin

**KNOKE**  
Bau- und Möbelschleifer  
Bissendorf • Burgwedeler Str. 14  
Tel. (05130) 87 38

**Gebäudedienste**  
**Hummes**  
Wir machen das!  
Gebäudedienste Hummes GmbH  
Denecken Heide 5 • 30900 Wedemark  
Tel.: 0 51 30 - 377 98 56 • hummes-dienste.de

# Buntes Konzert auf höchstem Niveau

## Konzert zum Muttertag am Sonntag, 14. Mai, in der St. Michaeliskirche

Bissendorf. Am Sonntag, 14. Mai, um 18 Uhr, besteht endlich wieder die Gelegenheit, AnySingElse unter der Leitung von Ted Adkins in der St. Michaeliskirche zu erleben. Für dieses Konzert verspricht die amerikanische Singklasse ein Konzert auf höchstem Niveau. Es wird eine abwechslungsreiche, schwungvolle Mischung aus Rock, Pop, Gospels, Country und Musicals wie etwa Mamma Mia oder Bohemian Rhapsody geboten. Neben Stücken, die alle singen, wird es auch wieder Lieder geben, die in kleinen Gruppen, als Soli oder Duett dargeboten werden. Wer schon ein Konzert erlebt hat, weiß, dass die gesamte Musik auswendig erklingt und auch darum ein besonderer Genuss für Augen und Ohren ist. Begleitet wird der Chor von der herausragenden Pianistin L. Demisov. Die Mitglieder von AnySingElse freuen sich auf viele Besucher. Einlass ist um 17.30 Uhr. Das Konzert ist kostenlos, um Spenden am Ausgang wird gebeten.



AnySingElse tritt am Sonntag, 14. Mai, in Bissendorf auf.

## An einem besonderen Ort

### Kirchliche Trauungen in der Flughafenkapelle



Pastor Karl-Martin Harms freut sich darauf, in der Flughafenkapelle kirchliche Trauungen und Ehe- oder Partnerschaftsjubiläen zu feiern.

Foto: A. Hesse

Langenhagen/Wedemark. Es ist ein besonderer Ort inmitten des oftmals trübeligen Flughafens Hannover-Langenhagen: die Kapelle der Ökumenischen Flughafenseelsorge auf der Ankunftsebene zwischen den Terminals A und B. Der schlichte Raum strahlt Wärme und Ruhe aus; rund um die Uhr können Mitarbeitende des Airports, Reisende und Gäste hier einen Moment lang Besinnung finden und vielleicht ein Gebet sprechen. Viele Einträge im ausliegenden Gästebuch erzählen davon, dass es guttut, hier einzukehren.

Karl-Martin Harms ist evangelischer Pastor und Flughafenseelsorger; gemeinsam mit einer katholischen Kollegin leitet er das ehrenamtlich tätige Team der Ökumenischen Flughafenseelsorge. Nun macht er Mitarbeitenden und Gästen des Flughafens ein neues Angebot: „Wir bieten die Flughafenkapelle als besonderen Ort für eine kirchliche Trauung an“, er-

zählt er. „Ich freue mich sehr darauf, mit Paaren ihre Trauung zu planen und bin offen für viele Wünsche und auch ungewöhnliche Uhrzeiten.“

Auch Andachten zu Ehe- oder Partnerschaftsjubiläen feiert Harms gerne mit Paaren und ihren Gästen. Bis zu 20 Personen finden Platz in der Flughafenkapelle; auch musikalische Beiträge sind hier möglich.

„Es gibt viele Gründe, um Gott für die Liebe zu danken und um einen Segen dazu zu bitten“, sagt Pastor Karl-Martin Harms. Wer Interesse an einer kirchlichen Trauung in der Flughafenkapelle hat, kann sich ganz unkompliziert unter Karl-Martin.Harms@evlka.de oder (01 71) 2 75 93 07 an ihn wenden.

## Musikschule lädt ein

Mellendorf (ok). Die Musikschule Wedemark lädt für Sonnabend, 13. Mai, zu ihrem Kammermusikkonzert ins Forum Campus W ein. Beginn ist um 16 Uhr. Der Eintritt ist frei.

## Bewegung in Resse wird belohnt

Resse. Viele Kinder bewegen sich zu wenig. Um sie auf spielerische Weise zu motivieren, hat die Sportregion Hannover die Aktion „Bewegungspass“ ins Leben gerufen – an der jetzt auch die Grundschule Resse teilnimmt. „In Kooperation mit dem Sportverein Resse wurde für jedes Kind der Grundschule ein Pass bestellt“, erklärt Schulleiterin Christina Jarolin.

„Die Kinder nehmen diesen Pass mit nach Hause, und jedes Mal, wenn der Schulweg zu Fuß, mit dem Rad oder dem Roller zurückgelegt wird, wird dies durch eine Unterschrift der Erziehungsberechtigten bestätigt.“ Doch natürlich können auch sportliche Aktivitäten im Verein in dem Pass erfasst werden.

Alle Pässe werden in der Grundschule gesammelt und bis spätestens 16. Juni an die Sportregion zurückgeschickt. Klassen, die gemeinsam besonders viele Unterschriften gesammelt haben, erhalten ein Klassengeschenk von der Region.

## Ausstellung

Mellendorf (ok). Mehr als 60 Jahre lang hat der verstorbene Künstler Werner Hilsing künstlerisch gewirkt, jetzt läuft bis zum 15. Mai eine Ausstellung im imago Kunstverein Wedemark. Seine Arbeiten zeigen eine unglaubliche Bandbreite und Vielschichtigkeit. Zu sehen sind Werke in Öl, in Tempera, Zeichnungen und Collagen. Zusammen mit Mitgliedern der Werner-Hilsing-Gesellschaft wird der Künstler am Sonnabend, 6. Mai, ab 17 Uhr bei einer Vernissage im Kunstverein gewürdigt.

EPHESUS

est. 1995

Juwelier am Georgsplatz 3a

tauscht Ihr Altschmuck, Gold, Zahngold, Silber und Zinn direkt in Barrengold ab 1 g oder Ankauf zum aktuellen Tageskurs. Kostenlose Wertermittlung vor Ort.

Telefon: 0172 / 184 35 53

BJL

MEISTERBETRIEB

Metall- u. Treppenaufbau

Claus Peter Jekel u. Holger Ahrens GbR

31618 Liebenau - Gewerbehof Beckebühren 8

Tel. (05023) 26 25, Fax 4222

office@BJL-Metallbau-Treppenaufbau.de

www.BJL-Metallbau-Treppenaufbau.de

Kleinanzeigenannahme

(0511) 973 66 35 oder 72 80 80

E-Mail:

service@wedemark-echo.de

service@langenhagener-echo.de

Angebote von Montag 08.05. – Samstag, 13.05.2023

Rinder Schmorbraten zart und abgehangen 100 g 1,69 €

Holzfaller Steak aus der Schweineschulter grillfertig 1 kg 6,99 €

Thüringer Mett einfach lecker 100 g 0,99 €

Jagdwurst mit und ohne Knoblauch 100 g 1,49 €

Grimsehl's Eiersalat einfach lecker 100 g 1,49 €

Donnerstag, 11.05.2023: Grimsehl's Niedersachsensuppe Port. 3,50 €

Freitag, 12.05.2023: Schweinefilet in Champion Rahmsauce, und Kartoffel-Brokkoli-Gratin Port. 7,20 €

Tel. (05130) 22 89 · www.fleischerei-grimsehl.de

Fleischerei GRIMSEHL seit 1930

Auch im Nahkauf in Fuhrberg!

Ihr frischmarkt

Frische in Ihrer Nähe.

Öffnungszeiten: Montag – Samstag 7.00 – 19.00 Uhr

Niederlande / Deutschland Erdbeeren Kl.1, 1 Kg=6,22€ 400g Schale 2.49 €

Danone Actimel Drink versch. Sorten 1 kg = 2,78 € 8x100g=800g Packung 2.22 €

Veltins Pilsener 1l=1,51/1,20€ 24X0,33/20X0,5l zzgl. 3,42/3,10€ Pfand Kiste 11.99 €

Gültig vom 08.05.23 bis 13.05.23 (KW 19)

Wedemark-Resse, Altes Dorf 15

Telefon (05131) 5 26 04

www.frischmarkt-pagel.de

Steuerberatung

Existenzgründungsberatung, Lohn- und Gehaltsbuchhaltung, Optimierung der Steuerbelastung, Wir brauchen Ihre Unterstützung!

Regelmäßige Steuerberatung (m/w/d) STEUERFACHANGESTELLTE (m/w/d)

Wir freuen uns auf Ihren Anruf, um einen unverbindlichen Gesprächstermin zu vereinbaren. Zunächst werden keine Bewerbungsunterlagen benötigt.

Wiederholende Beratung, Optimierung, Internationales Steuerrecht

Dipl.-Kfm. Carsten Kuhn

Steuerberatungsgesellschaft mbH

Von-Alten-Straße 20 A 30938 Burgwedel

Telefon 05139 / 97 11 26 E-Mail: info@kuhn-steuerberater.de

ECHO

Der direkte Draht

zur Kleinanzeige oder Familienanzeige

Telefon: (05 11) 973 66 35 oder Telefon: (05 11) 72 80 80

E-Mail: service@wedemark-echo.de service@langenhagener-echo.de

Im Internet unter www.extra-verlag.de

## Spargelessen satt

Hellendorf. Die CDU Hellendorf organisiert für Freitag, 12. Mai, um 18.30 Uhr für alle Hellendorfer Bürger das beliebte Spargelessen plus Schnitzel plus Schinken alles satt zum Preis von nur 28 Euro im Gasthaus Bludau in Wennebostel, Alter Postweg 8.

Wer mit dem Fahrrad nach Wennebostel fahren möchte, trifft sich um 18 Uhr an der Ecke Sommerbosteler Straße/Meitzer Straße (Altglascontainer). Anmeldungen nimmt bis Dienstag, 9. Mai, Lindy Bötzel (26 83) entgegen.

Nasse Keller? Feuchte Wände? Undichter Balkon?

25 Jahre Erfahrung

10 Jahre Gewährleistung

TÜV-zertifiziert

qualifiziertes Fachpersonal

Festpreis- & Sauberkeitsgarantie

BDSF

innotech

sanierungsfachbetrieb für feuchte bauwerke

Ehlbeek 17 · 30938 Burgwedel

www.innotech-team.de

Tel. 05139/27 82 60

Wir schenken Ihnen die Mehrwertsteuer! 19% Rabatt auf alle Abschlüsse bis zum 17.5.2023

innotech

Hühnerfrikassee, Wildgulasch, 3 Knacker im Glas, Currywurst im Glas

DETTERS Ihre LANDSCHLACHTEREI

... SCHNELLE KÜCHE IM GLAS!

Ob für zu Hause oder zum Mitnehmen in den Urlaub. Lassen Sie es sich schmecken!

Hohenheider Straße 24 - 30900 Wedemark/Elze

Tel. 0 51 30 / 42 14

dettmers-landschlachterei.de



## Opfer erleidet Rippenbruch

Polizei sucht Zeugen nach Körperverletzung

Mellendorf. Ein 42 Jahre alter Mann ist in Mellendorf das Opfer einer Körperverletzung geworden. Das Verhalten des Opfers wirft allerdings einige Fragen auf. Erfolgt sein soll der Angriff auf offener Straße bereits am Mittwoch vergangener Woche zwischen 22.30 und 23.30 Uhr an der Wedemarkstraße, in Höhe des Fitnessstudios zwischen Kaltenweider Straße und Hartmannshof. Der 42-Jährige gab an, dort von einem Mann aus einer Gruppe von Personen attackiert worden zu sein. Der Angreifer habe ihn zu Boden geworfen und zweimal ge-

gen den Kopf geschlagen. Dabei sei er bewusstlos geworden, so der 42-Jährige gegenüber der Polizei. Ins Krankenhaus begab sich das Opfer jedoch erst zwei Tage später. Die Ärzte diagnostizierten dort eine gebrochene Rippe sowie ein Hämatom am Auge. Zur Anzeige gebracht wurde die Körperverletzung dann einen weiteren Tag später – am Sonnabend. Beschreiben konnte der 42-Jährige den Angreifer jedoch nicht. Die Polizei hofft nun auf Zeugen, die den Angriff beobachtet haben. Diese sollten sich unter Telefon (0 51 30) 97 70 melden.

## Start mit gemeinsamer Freizeit

Mellendorf: Anmeldungen zur Konfirmandenzeit in St. Georg

Mellendorf. Jugendliche der Geburtsjahrgänge 2010/11 warten vielleicht schon drauf: Die Anmeldungen zur Konfi-Zeit waren immer im Mai – genau zwei Jahre vor der Konfirmation. Doch in diesem Jahr gibt es Änderungen:

Im Zuge der neuen pfarramtlichen Verbindung aller evangelischen Wedemärker Kirchengemeinden wird sich die Konfi-Zeit

in Mellendorf verändern. „Ab Sommer 2024 werden die Jugendlichen aller Kirchengemeinden mit einer kurzen Kennenlernphase und einer viertägigen gemeinsamen Freizeit in die Konfi-Zeit starten. Die wird direkt vor den großen Sommerferien stattfinden, wenn die Jugendlichen kurz vor Ende der siebten Klasse sind“, so Pastor Brodermanns aus Mellendorf zum

neuen Konzept. Nach den Sommerferien folgt dann das Konfi-Jahr in den Kirchengemeinden, in denen die Jugendlichen wohnen.

„Für uns in Mellendorf und Helldorf bedeutet das, dass wir im Januar 2024 alle Jugendlichen dieses Jahrgangs anschreiben und zur Konfi-Zeit einladen. Das sind die Jugendlichen, die im Frühjahr 2025 in die achte Klasse gehen. Die

Anmeldung kann im Januar und Februar online oder im Kirchenbüro erfolgen“, erklärt Pastorin Silke Noormann das Anmeldeverfahren.

Klar ist schon jetzt: Alle Beteiligten, die an diesem neuen Konzept gearbeitet haben, freuen sich auf die Zusammenarbeit und viele junge Menschen und jede Menge Spaß!

## Musikgottesdienst am 6. Mai

Mellendorf. Die katholische Kirchengemeinde St. Marien in Mellendorf lädt für nächsten Sonnabend, 6. Mai, um 18 Uhr ganz herzlich zu einer musikalischen Vorabendmesse ein. Dieser besondere Gottesdienst wird von der Kirchenband begleitet und setzt durch die ansprechende Mischung aus begeisternder Lobpreismusik, meditativen Klängen, Gebeten und geistlichen Impulsen besondere Akzente. Im Anschluss daran bereitet die Gemeindeprojektgruppe der Kuyambhilfe eine kleine Infoveranstaltung mit Getränken und Snacks gegen eine kleine Spende vor. Der Erlös fließt in die Kuyambhilfe.

## Offene Beratung

Mellendorf. Das Jobcenter Region Hannover bietet eine offene Beratung im Mehrgenerationenhaus Mellendorf, Gilborn 6, an. Jeden zweiten und vierten Montag im Monat von 10 bis 12 Uhr beraten Mitarbeiter des Jobcenters zu Arbeit, Weiterbildung und Geldleistungen. Ein Termin ist nicht erforderlich.

## Maike statt Heike

Mellendorf (ok). In den Artikel über das Youtube-Projekt der Förderschule unter den Eichen in Mellendorf, „Ein Projekt für die Persönlichkeit“ hat sich ein Fehler eingeschlichen. Die Schulleiterin heißt Maike Rohde, nicht Heike,

## Fußball-Bezirksliga: Niclas Mielke schießt MTV auf die Siegerstraße

Mellendorf. Mit dem 6:1-Erfolg bei der abstiegsbedrohten TSV 03 Sievershausen verbessert sich der MTV Mellendorf in der Fußball-Bezirksliga drei Spieltage vor Saisonende auf Platz sechs der Tabelle. Zwei seiner drei Treffer erzielte Niclas Mielke bereits vor der Pause. Beim 1:0 in der 14. Minute setzte er einem zu lang geratenen Steilpass energisch nach, wurde vom Torwart angesprochen und schob den Abpraller aus spitzem Winkel in das leere Tor. Den zweiten Treffer (37. Minute) bereitete Malte Marks mit einem feinen Pass in die Schnittstelle mustergültig vor und Niclas Mielke vollendete gekonnt. Mit der 2:0-Führung ging es in die Halbzeit.

Auch nach der Pause standen die Mellendorfer weiterhin stabil in der Defensive. Wiederholt enteilte Tim Schiewe auf der linken Seite seinem Gegenspieler und schloss in der 62. Minute einen sehens-



Die Mitspieler freuen sich mit Niclas Mielke über den Führungstreffer.

Foto: M. Puls

werten Alleingang zum 3:0 ab. Nur acht Minuten später erhöhte Niclas Mielke mit seinem dritten Treffer aus 16 Metern auf 4:0. Kurz darauf

war für ihn das Spiel vorzeitig beendet. Der Schiedsrichter wertete zwei Fouls innerhalb kurzer Zeit jeweils mit der gelben beziehungsweise der gelb-roten Karte. Als in der 74. Minute der Treffer zum 1:4 fiel, witterten die Sievershausener kurz ihre Chance. Die Mellendorfer blieben aber auch in Unterzahl mit ihren Kontern gefährlich. In der 84. Minute erzielte Joel Dill nach Vorarbeit von Tim Schiewe seinen ersten Pflichtspieltreffer im Herrenbereich. Der letzte Treffer der Partie resultierte aus einem direkt verwandelten Freistoß von Fynn Bartholomäus (86. Minute). Für den MTV spielten: Kreuschner, Grünke, Lüder, Bödeker, Seyer, Müller (68. Dill), Schiewe (88. Bruns), Marks (75. Bräutigam), Mielke, Bartholomäus, Gottschalk. Am kommenden Sonntag empfängt der MTV um 15 Uhr in Mellendorf den Aufstiegsaspiranten aus Ilten.

## Gaudet weiter Chefcoach der Scorpions

Ehefrau Robin bleibt für Fitness verantwortlich

Mellendorf. Die Tinte ist getrocknet, die Vertragsverlängerung zwischen Headcoach Kevin Gaudet und seiner Frau Robin Niderost (Fitnesscoach) und dem Eishockey-Oberligisten Hannover Scorpions ist unterzeichnet.

„Wir hatten gemeinsam eine sehr gute Saison mit dem Titel des Norddeutschen Oberligameisters, auch wenn es mit dem ganz großen Ziel leider nicht geklappt hat“, so Sportchef Eric Haselbacher.

Gestern Abend haben die Gaudets und die Haselbachers im Hotel Brunnenhof zusammengesessen und über die Kaderplanung der kommenden Saison diskutiert. Die gemeinsamen Vorstellungen passen und stimmen überein.

Dienstagfrüh sind Kevin und seine Frau vom Langenhagener Flughafen über Frankfurt nach Miami geflogen, von wo aus sie später in ihre Heimat nach Moncton weiterfliegen werden. „Wir freuen uns schon alle auf das Wiedersehen im August“, so Sportchef Eric Haselbacher.



Erfolgreiches Ehepaar und Duo: Kevin Gaudet und Robin Niderost.

Foto: M. Christians

**Dirk Pluschke**  
Elektromeister

- Fachbetrieb für seniore- und behindertengerechte Elektrotechnik
- Beratung, Planung und Ausführung sämtlicher Elektroarbeiten
- Verkauf von Elektro-Haushaltsgeräten

Mellendorf • Wedemarkstr. 32  
Tel. (05130) 58 69 10  
oder (0172) 5 44 03 11  
Mail: elektropluschke@htp-tel.de

Ladenöffnungszeiten  
nach telefonischer  
Absprache!

GGT DEUTSCHE  
GESELLSCHAFT FÜR  
GERONTOTECHNIK

Seit über 100 Jahren – Fachbetrieb der Wedemark

**NIGGEMEIER**

Sanitär – Heizung – Solar

Bad Neu- und Umgestaltung • Seniorenbäder  
Öl- und Gasheizungen • Klempnerei • Solaranlagen

30900 Wedemark-Mellendorf • Kaltenweider Str. 19  
Telefon (05130) 33 50 • Fax (05130) 33 23

Plakette  
fällig?

GTÜ KF 335

Auch wir führen die Haupt- und Abgasuntersuchungen sowie Änderungsabnahmen (z.B. Felgen, Fahrwerk) an Ihrem Fahrzeug durch!

Bissendorfer Straße 34  
30900 Wedemark - Mellendorf  
☎ 05130 - 925092  
www.ing-kessemeier.de

**INGENIEURBÜRO KESSEMEIER**  
Kraftfahrzeug-  
Sachverständige  
Kfz.-Prüfstelle

**GTÜ**

Außerdem: Fzg. - Schadengutachten, Fzg. - Bewertungen,  
Gasabnahmen nach G607 an Wohnwagen und Wohnmobilen

ÜBER  
**15.000**  
ARTIKEL  
SOFORT DIREKT  
AB LAGER

Exklusiv in Hannover  
**BLACK EDITION**  
die Neuauflage des  
Retro Klassikers  
**MALIBU**  
mit neuen Farben und  
Absetzungen mit  
schwarzen Griffen und  
schwarzen Füßen

Vitrine Malibu  
statt 379,-  
**349,-**  
Aktionspreis

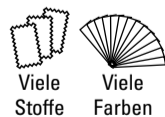
# MALIBU – DIE NEUE BLACK EDITION

5 verschiedene Modelle in 4 neuen Farben. Korpus und Front MDF (Mitteldichte Faserplatte), Oberfläche farbig echt lackiert, Griffe und Füße Metall schwarz.

- DESIGNER VITRINE** mit 1 Tür mit Glaseinsatz, 2 Einlegeböden, B/H/T ca. 50 x 143 x 41 cm. 02180001-16, 17, 18, 19. Aktionspreis statt 379,- **349,-**
- KOMMODE MIT 4 SCHUBLÄDEN** B/H/T ca. 60 x 92 x 41 cm. 02180001-00, 01, 02, 03. Aktionspreis statt 379,- **339,-**
- KOMMODE MIT 2 TÜREN** und 1 breiten Schubkasten, 1 Einlegeboden, B/H/T ca. 86 x 92 x 41 cm. 02180001-12, 13, 14, 15. Aktionspreis statt 379,- **339,-**
- KOMMODE MIT 4 BREITEN SCHUBLÄDEN** B/H/T ca. 86 x 92 x 41 cm. 02180001-04, 05, 06, 07. Aktionspreis statt 399,- **369,-**
- SIDEBORD** mit 2 Türen und 4 Schubladen, 2 Einlegeböden, B/H/T ca. 146 x 92 x 41 cm. 02180001-08, 09, 10, 11. Aktionspreis statt 699,- **599,-**



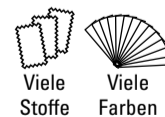
**ELEMENTGRUPPE NALANI**  
Pflegeleichter Bezugsstoff in Cord türkis, Kunststofffüße, Wellenunterfederung und Schaumpolsterung, 2 Rückenkissen, Sofarücken im Originalstoff bezogen, B/H/T ca. 273 x 74 x 100 cm, Sitzhöhe ca. 44 cm, Sitztiefe ca. 74 cm. 05920027-00, 99.



Elementgruppe  
statt 999,-  
**799,-**  
Aktionspreis



**ELEMENTGRUPPE HILARY**  
Pflegeleichter Bezugsstoff in Cremeweiß, Füße Metall schwarz, Schaumpolsterung, Stahlwellenunterfederung, mit 3 großen Rückenkissen, B/H/T ca. 276 x 85 x 173 cm, Sitzhöhe ca. 43 cm, Sitztiefe ca. 60 cm. 42990020-00, 99.



Elementgruppe  
statt 799,-  
**699,-**  
Aktionspreis

Auf über 2.000 m²  
**Gartenwelt**  
by HESSE

## Highlights unserer GARTENMÖBEL- KOLLEKTIONEN hier entdecken!



Gültig bis 13.5.2023. Alles Abholpreise ohne Deko. Zwischenverkauf vorbehalten. Alles solange der Vorrat reicht. Alle Maße sind ca.-Maße. Nicht mit anderen Aktionen und Rabatten kombinierbar. Irrtümer und Preisänderungen vorbehalten.

Möbel Hesse GmbH • Robert-Hesse-Straße 3 • 30827 Garbsen/Hannover an der B6  
Tel. 0511 27978-0 • info@moebel-hesse.de • Mo. bis Sa. 10 – 19 Uhr

www.moebel-hesse.de



# Die richtige Küche für jeden Anspruch!

im

Beste Küchen, Beste Technik,  
Qualität zum TOP-Preis

**KÜCHEN FACHMARKT**

... was sonst?

**4x**  
im Norden

**Mega Jubiläums-Highlights!**

**SIEMENS BORA**  
EINBAUGERÄTE

**25**  
JAHRE

**FEIERN SIE MIT UNS!**

**INKLUSIVE BORA**

## Baustelle begeistert als Spielgerät

Neue Attraktion an der Bissendorfer Henstorf-Kita



Neuer Anziehungspunkt auf dem Außengelände: die Kinder-Baustelle.

Foto: Gemeinde Wedemark

**Bissendorf.** Das Außengelände der Henstorf-Kita am Südeschfeld in Bissendorf hat eine neue Attraktion: eine Kinder-Baustelle. Zur Eröffnungsfeier kamen Kinder, Eltern sowie Erzieherinnen und Erzieher zusammen.

„Wir sind alle ein bisschen aufgeregt und freuen uns riesig, endlich wieder gemeinsam im großen

Rahmen zusammenzusein und die ‚Schatzkiste‘ auf dem Außengelände erweitern zu können“. So begrüßte Leiterin Melanie Beyer-mann kleine und große Gäste.

Auf dem Außengelände lädt nun eine stilisierte Baustelle zum Spielen ein: Ein schwenkbarer Kran, Schütte, Sieb und Trichter, Bocktisch, Balancierbalken und

eine Mini-Nestschaukel für Krippen-kinder runden das Angebot im Außenbereich ab. Rund 11.600 Euro hat die Installation gekostet.

In der Henstorf-Kita, benannt nach dem Pädagogen und Stifter Heinrich Henstorf, werden 105 Kinder in zwei Krippengruppen und drei Kindergartengruppen betreut und gefördert.

## Busfahrt zur Mondrian-Schau

Imago-Kunstverein veranstaltet im Mai erste Reise nach Corona

**Bissendorf.** Auch wenn die Ausstellungen im Kunstverein Imago in Bissendorf alle sehenswert sind – es gibt in der Welt der Kunst noch sehr viel mehr zu entdecken. Deshalb hat der Wedemarker Verein bereits vor Jahren begonnen, Mitglieder und Freunde zu Kunst-reisen einzuladen. Die Corona-Beschränkungen machten ihnen in den vergangenen Jahren einen Strich durch die Rechnung. Doch in diesem Jahr geht es wieder los, und zwar am Dienstag, 16. Mai, nach Wolfsburg zur Mondrian-Ausstellung.

Der niederländische Maler Piet Mondrian (1872-1944) gehörte zu den Begründern der abstrakten Malerei. Mit seinen vermeintlich schlichten Kompositionen aus schwarzen Linien, farbigen Quadraten und Rechtecken – immer aus den Primärfarben rot, gelb und blau auf weißem Grund – re-

volutionierte er in den 1910er Jahren die Kunstwelt. Die Ausstellung „Re-inventing Piet. Mondrian und die Folgen“ im Kunstmuseum Wolfsburg ist die bisher umfangreichste Präsentation zu seinem Einfluss auf die Kunst und Kultur des 20. und 21. Jahrhunderts.

Und dieser Einfluss war immens, findet sich in vielen Bereichen des Alltags wieder: von Kleidern, Konsumartikeln, Taschen bis hin zu ganzen Häuserfassaden. Anhand von rund 150 Kunstwerken und Objekten gibt die Ausstellung einen Einblick in die Auseinandersetzung von Zeitgenossen und Gegenwartskünstlern mit dem Hauptwerk Piet Mondrians.

Wer darüber hinaus noch genügend Energie hat, kann außerdem im Kunstmuseum die Ausstellung „Freundschaften“ – Gemeinschaftswerke von Dada bis heute –

eintrittsfrei besuchen. Da die Führungen erst um 14 Uhr beginnen, führt der Ausflug zuvor noch ins Planetarium Wolfsburg. Dort gibt von 11 bis 12 Uhr die „Zeitreise – Vom Urknall zum Menschen“ Antworten auf Fragen wie: Welche Farbe hatte der Urknall? Woher kommen die Sterne oder wie ist das Leben auf der Erde entstanden.

Abfahrt ist um 9 Uhr am Bürgerhaus in Bissendorf, Am Markt 1. Die Rückkehr ist für 18 Uhr geplant. Die Zahl der Teilnehmenden ist auf 35 begrenzt. Die Kosten inklusive Busfahrt, Eintritte und Führung betragen für Gäste 62 Euro, Imago-Mitglieder zahlen 55 Euro.

Anmeldung bitte beim Imago-Kunstverein Bissendorf unter Telefon (0 51 30) 9 54 98 53 (Anrufbeantworter) oder per E-Mail an info@imago-kunstverein.de.

## Vier Ingenieure kommen

Baubereich der Gemeinde Wedemark wird verstärkt

**Wedemark.** Ingenieure sind auf dem Arbeitsmarkt heiß begehrt. Umso glücklicher kann sich die Gemeinde Wedemark schätzen, nun gleich vier Ingenieure als neue Mitarbeiter gefunden zu haben. Und ihre Arbeit wird sich auch auf viele Bürger auswirken.

Der nichtöffentlich tagende Verwaltungsausschuss des Rates hatte am Montagabend grünes Licht für die Neueinstellungen gegeben. Bürgermeister Helge Zychlinski (SPD) sprach am Dienstagvormittag von einem „wirklichen Erfolg“. „Da freuen wir uns ungemein“, sagte er. Er selbst hatte die Arbeitsverträge zu diesem Zeitpunkt schon unterschrieben. Nun fehlten nur noch die Unterschriften der neuen Mitarbeiter, mit denen man sich aber schon einig geworden sei.

Für den Tiefbaubereich, in dem seit Längerem lediglich ein Ingenieur und ein Techniker rund 600 Kilometer Gemeindestraßen betreuen müssen, sei leider noch keine Entlastung durch einen weite-

ren Ingenieur in Sicht, so sagte Zychlinski bedauernd. Ausdrücklich zollte er den dortigen Mitarbeitern seinen Respekt für ihr Pensum. Eingesetzt werden sollen die neuen Mitarbeiter in den Bereichen Hochbau, Energiemanagement der Gemeindeimmobilien, Bauplanung sowie Bauaufsicht.

Im Hochbaubereich findet der dort neue Gemeindemitarbeiter mit den zahlreichen Bauvorhaben im Bereich Kitas, Feuerwehrhäuser und Schulneubauten ein breites Betätigungsfeld vor. Auch bei der Stadtplanung ist keinesfalls Leerlauf zu erwarten. Dort geht es in den nächsten Jahren vor allem darum, etliche Ortsteile zu überplanen und so deren baulichen Charakter zu bewahren.

Ohne die Sicherung per Bebauungsplan oder Gestaltungssatzung – eine solche ist seit zwei Jahren für Bissendorf rechtskräftig – gilt für Neubauten vielerorts nur das sogenannte Einfügungsgebot nach dem Baugesetzbuch. Uner-

wünschte Veränderungen lassen sich so nicht immer verhindern.

Der neue Mitarbeiter bei der Bauaufsicht soll im Wesentlichen für die Aufgaben der Denkmalschutzbehörde eingesetzt werden. „Anträge werden so schneller bearbeitet werden können“, sagte Zychlinski. Eine Schottergarten-Kontrolle, wie sie manche Kommunen wie Hannover jetzt recht offensiv betreiben, soll die Wedemarker Bauaufsicht in dieser Form nicht betreiben. „Wir gehen nicht als Sheriffs rum.“ Schottergärten seien in der Gemeinde offenkundig auch nicht verbreitet, so der Bürgermeister.

Der vierte neue Mitarbeiter soll sich im Bereich Energiemanagement vorrangig um die Fotovoltaikstrategie kümmern. Man wolle gemeinsam mit der Bürgerenergiegenossenschaft (BEW) „große Schritte gehen“, um neue Solaranlagen auf die Dächer gemeindlicher Immobilien zu bringen, sagte Zychlinski.

**KÜCHE MIT ESSTHEKE**  
Nobilis StoneArt / Structura ca. 480 / 245 x 110 cm, Front: Schiefer steingrau Nachbildung / Eiche Sierra Nachbildung, Arbeitsplatte: Schiefer steingrau Nachbildung / Eiche Sierra Nachbildung

**Inklusive** Einbaubackofen Edelstahl Neff B1DCA0AN0 EEK\* A, Glaskeramik Kochfeld Neff T16B940N0, Insele-Edelstahl / Glas Elica TRIBE INSELA Energieeffizienzklasse A, Kühlschrank Neff K1512X00 EEK\* F, Geschirrspüler vollintegriert Neff S1531TX00 EEK\* E, Einbauspüle Edelstahl Rodi Okio Line 85 Deep, XL-Schrank, Unterschrank mit Frontauszug, Wandschränke mit Fall-Littr, Esstheke, Geschirrschränke

**9.298,-**  
INKLUSIVE LIEFERUNG

**XL HÖHE**

**NEFF**  
EINBAUGERÄTE

**KÜCHE MIT FREISTEHENDER KOCHINSEL**  
Nobilis Riva LineN ca. 308 / 204 x 110 cm, Front: Beton Terragrau Nachbildung, Arbeitsplatte: Alpinweiß

**Inklusive** Einbaubackofen Edelstahl Neff B1DCA0AN0 EEK\* A, Glaskeramik Kochfeld Neff T16B940N0, Insele-Edelstahl / Glas Elica TRIBE INSELA EEK\* A, Kühlschrank Neff K1514XS0 EEK\* F, Geschirrspüler vollintegriert Neff S1531TX00 EEK\* E, Einbauspüle Edelstahl Rodi Okio Line 85 Deep, XL-Schrank, Unterschrank mit Frontauszug, Wandschränke

**6.198,-**  
INKLUSIVE LIEFERUNG

**XL HÖHE**

**NEFF**  
EINBAUGERÄTE

\*EEK= Energieeffizienzklasse. Spektren: Geschirrspüler, Kühl-/Gefrierschränke, Backöfen und Herde A+++.

Sitz der Gesellschaft: Küchenfachmarkt am Südring Meyer & Zander GmbH, Am Südring 10 - 31582 Nienburg - Tel.: 05021 / 8942640

**KÜCHEN FACHMARKT**  
Küchenfachmarkt am Südring Meyer & Zander GmbH • Südring 10 • 31582 Nienburg

**„Kaufen Sie keine Küche bevor Sie nicht bei uns waren!“**  
Öffnungszeiten  
Mo. - Fr.: 10.00 - 19.00 Uhr • Sa.: 10.00 - 16.00 Uhr

**Auf Wunsch persönliche Beratung bei Ihnen zu Hause.**

**4 X im Norden**

**Nienburg**  
Südring 10 • 31582 Nienburg  
Telefon: 05021 / 89 42 640

**Porta Westfalica**  
Osterkamp 1 • 32457 Porta Westfalica  
Telefon: 05731 / 15 34 742

**Walsrode**  
Rudolf-Diesel-Str. 2a • 29664 Walsrode  
Telefon: 05161 / 78 87 889

**Mellendorf**  
Eitzer Fohre 3 • 30900 Mellendorf  
Telefon: 05130 / 95 39 420

**KÜCHEN GARANT. AREAL**

**Ihre 5-Sterne-Fachmärkte**

- Einmalig Unser Preis-/Leistungsverhältnis
- Persönlich Unsere individuelle Beratung und Planung
- Kreativ Unsere gestalterischen Fähigkeiten
- Zuverlässig Unser Liefer-/Montageservice und hausgener Kundendienst
- Garantiert Unsere unschlagbare Erfahrung aus über 20.000 geplanten Küchen

**küchenfachmarkt.de**

# Polizei zählt 196 Wildunfälle

## Unfallstatistik: Ein Autofahrer starb 2022 im Straßenverkehr

**Wedemark.** Wildunfälle sind in der Wedemark ein Dauerthema, aber auch Alkoholeinfluss hat bei den Verkehrsunfällen im Jahr 2022 eine größere Rolle gespielt als zuvor. Die Gesamtzahl der Verkehrsunfälle im Bereich des Polizeikommissariats Mellendorf hat gegenüber den Vorjahren zugenommen, wie die Unfallstatistik zeigt, die Kriminalhauptkommissar Frank Bührmann als Leiter des Einsatz- und Streifendienstes (ESD) in der Wedemark nun vorgestellt hat.

Die Zahl der Verkehrsunfälle stieg im Jahr 2022 auf 679 an, im Vorjahr waren es noch 650 gewesen. Fast zwei Drittel der Verkehrsunfälle konnten die Ordnungshüter 2022 dabei im vereinfachten Verfahren bereits vor Ort oder durch geringen Aufwand abschließend bearbeiten. Dieses Verfahren wendet die Polizei an, wenn der Sachverhalt wie die Schuldfrage eindeutig sind, niemand verletzt wurde und kein beteiligtes Fahrzeug abgeschleppt werden musste, sondern lediglich Bagatellschaden entstanden ist.

Trotz der insgesamt gestiegenen Zahl an Unfällen war die Zahl der Wildunfälle rückläufig. 196 Wildunfälle (2021: 217) wurden aufgenommen. „Wildunfälle stellen somit knapp ein Drittel an der Gesamtheit aller aufgenommenen Verkehrsunfälle dar“, sagt Frank Bührmann. Der Grund dafür dürften die besonderen Verkehrsverhältnisse im Gemeindegebiet mit zahlreichen Landstraßen, die durch Wald- und Feldgebiete führen, sowie der offenbar hohe Wildbestand in der Wedemark sein. Die Polizei rät deshalb, besonders in der Dämmerung und in der Dunkelheit sehr aufmerksam und mit angepasster Geschwindigkeit zu



Die Polizei hat 196 Wildunfälle gezählt.

fahren, um einen Zusammenstoß mit Wildtieren zu vermeiden.

Der seit einigen Jahren zu beobachtende Trend, dass das Fahrrad als Fortbewegungsmittel eine immer größere Bedeutung erlangt, schlägt sich auch in der Unfallbeteiligung von Radfahrenden nieder. 41-mal waren sie im Jahr 2022 in Verkehrsunfälle in der Wedemark involviert. 2021 hatte dieser Wert noch bei 35 gelegen.

Positiv ist der Trend hingegen bei der Unfallbeteiligung von Lastwagen: 31 solcher Unfälle sind im Verkehrsunfallbericht für 2022 vermerkt, 59 waren es noch zwei Jahre zuvor. Der deutliche Rückgang sei festzustellen, „obwohl der Schwerlastverkehr in der Gemeinde Wedemark durch die zunehmenden Gewerbegebiete und Logistikunternehmen weiterhin deutlich wahrnehmbar ist“, so der ESD-Leiter.

Auch im Jahr 2022 war im Zuständigkeitsbereich des Polizeikommissariats Mellendorf wie schon im Vorjahr ein Mensch bei

einem Verkehrsunfall ums Leben gekommen. Dabei handelte es sich um einen Mann, der in der Nacht zum 15. Mai mit seinem VW Caddy auf der Landesstraße 383/Alte Zollstraße in Richtung Negenborn fuhr. Aus ungeklärter Ursache war er in einer Linkskurve mit dem Fahrzeug nach rechts von der Fahrbahn abgekommen und gegen einen Straßenbaum geprallt. Der Mann verstarb noch an der Unfallstelle, seine Personalien klärten sich erst mit Verzögerung: Das Opfer war ein 32 Jahre alter Kroat.

Gestiegen ist gegenüber dem Vorjahr 2022 auch die Zahl der Verletzten. Elf Personen (2021: sieben) trugen bei Verkehrsunfällen schwere Verletzungen davon, weitere 79 (2021: 66) wurden leicht verletzt. Die Zahl der Leichtverletzten hatte im Jahr 2020 allerdings noch bei 107 und damit deutlich höher gelegen.

Unter den elf Schwerverletzten des Jahres 2022 befanden sich fünf Radfahrende und ein Fußgänger.

Leicht verletzt wurden 32 Radfahrer und sechs Fußgänger. Naturgemäß sind beide Gruppen in Ermangelung einer Knautschzone bei Unfällen stärker an Leib und Leben gefährdet als Auto- oder Lastwageninsassen.

Die Zahl der Verkehrsunfälle lag 2022 mit 139 etwa im langjährigen Mittel. 44 Verursacher konnte die Polizei ermitteln, was einer Aufklärungsquote von knapp 32 Prozent entspricht. Oftmals Tatort in der Wedemark: Großparkplätze beispielsweise an Supermärkten. Erneut gehörten das Missachten der Vorfahrt, Fehler beim Abbiegen sowie das Überschreiten der Geschwindigkeit beziehungsweise die Missachtung des Sicherheitsabstands zu den häufigsten Unfallursachen in der Wedemark.

Besonders auffällig ist der deutliche Anstieg bei den Verkehrsunfällen unter Alkoholeinfluss – 2021 hatte es drei solche Unfälle gegeben, 2022 waren es elf.

„Trotz zahlreicher Appelle der Polizei und Aufklärungskampagnen scheinen die Autofahrenden sich wieder vermehrt nach dem Verzehr alkoholischer Getränke hinter das Steuer zu setzen“, so Frank Bührmann. Dies zeigte sich auch bei der Anzahl der folgenlosen Trunkenheitsfahrten: 32 solcher Verstöße stellte die Polizei Mellendorf 2022 fest, im Jahr davor waren es noch 23 gewesen.



Ein Autofahrer knallte in Negenborn gegen eine Grundstücksmauer.

www.Heideperlen.de

## Haushaltshilfe

Wir sind **anerkannt nach §45a SGB XI** und Pflegebedürftige können den Ihnen zur Verfügung stehenden **Entlastungsbetrag** (125,- monatlich) über uns verwenden. Wir sind im **gesamten Landkreis Heidekreis** für Sie da und unterstützen Sie gerne bei vorliegendem Pflegegrad.

**05163 - 8539027**

Heideperlen Am Sandberg 4 29683 Wense

### Dem Einbrecher keine Chance

- kostenlose Beratung vor Ort
- Um- und Nachrüstung von Fenstern und Türen nach DIN 18104
- Montage durch geschulte Fachkräfte
- Lieferung und Montage von geprüften Sicherheitsfenstern

Vom LKA Niedersachsen gelisteter Betrieb!

**Zuhause sicher**  
Eine Initiative Ihrer Polizei

Bissendorf · Burgwedeler Str. 14  
(05130) 87 38  
e-mail: tischlerei-knoke@t-online.de

## DEPPING

### CONTAINERSERVICE

### Zuverlässiger Service, der sich auszahlt!

Wedemark, Lindwedel und Großburgwedel (4-40 cbm)

**Telefon: 0 51 30 – 80 80 · Telefax: 0 51 30 – 73 16**

**30900 Wedemark · Auf der Haube 3**

Gardinen

Dekorationsstoffe

Teppichböden

Eigenes Nähatelier

Sonnenschutz

Rollos, Plissees

Insektenschutz

Gardinen-Wäscheservice

30938 Großburgwedel · Von-Alten-Straße 17  
Tel. (05139) 43 21

## Schnell und einfach inserieren

Nehmen Sie Kontakt mit uns auf:

Langenhagen, Marktplatz 5 im CCL  
Tel. (05 11) 973 66 35 oder (05 11) 72 80 80  
E-Mail: service@langenhagener-echo.de  
service@wedemark-echo.de

## SPARPREIS

Seit 30 Jahren für Sie da!

### Ihr Gleitsicht-Trio:

3 Gleitsichtbrillen zusammen nur **499 €\***

Auch als Bildschirmarbeitsplatzbrille möglich!

Qualitätsgläser „Made in Germany“ inkl. Hartschicht und Entspiegelung  
Gläserwerte bis Sph. +/- 6,00 Zyl. -3,00  
Zusatzoptionen gegen Aufpreis möglich

\*Unser Angebot ist nicht mit anderen Aktionen kombinierbar und gilt nur beim Kauf von 3 kompletten Brillen für eine Person.

**30853 Langenhagen · Walsroder Str. 154 · Tel. (0511) 9 73 45 35 · www.oculi-kontaktlinsen.de**

## Es ist Zeit, euch etwas zurückzugeben.

Ihr habt viel geleistet in eurem Leben. Und euch die Grundsicherung im Alter verdient. Für euren Ruhestand in Würde.

**Jetzt Grundsicherung beantragen!**

Klärwärter mit Krankenpflegerinnen an der Kläranlage in Gehrden, 1970-1980  
ARR, Sig. Weber 02-139/0018

Internet: hannover.de/grundsicherung-region  
E-Mail: grundsicherung@region-hannover.de

**0511 616-27999**  
Infozeiten: Donnerstags 9-12 Uhr

**Region Hannover**

## Sieben haben es gefunden

Elze: Das Backsteinwohnhaus ist die Lösung



Die Lösung aus dem Monat April.

Elze. So lautet die Lösung des Suchbildes aus dem Monat „April“: Heinrich und Anna Bombeck, die Urgroßeltern von Hartmut Bombeck, erbauten 1926 das Backsteinwohnhaus auf Eickmanns Hof, Poststraße 4. Sieben Elzer haben das Motiv gesucht und gefunden. Das Los fiel auf Helmer Hartmann. Als Preis gab es Elzer Spargel vom Spargelhof Hemme.

**ISOTEC PERFECT SANIERUNG**

Sanierungskonzept vom Keller bis zum Dach

**Perfekte Leistungen vom Fachmann**

- Dachreinigung
- Dachbeschichtung
- Dachsanierung
- Abdichtung
- Wärmedämmung
- Kellersanierung

- Steinreinigung
- Fassadenreinigung
- Balkonsanierung
- Steinteppich
- Imprägnierung
- Nanoeffekt

**0176 / 248 911 95**

Aschendorfer Str.1  
30539 Hannover  
Tel.: 0511 / 999 09 872  
isotecsanieung@gmx.de

FOLLOW ME ON INSTAGRAM  
@isotecsanieungperfekt

## Skate to Church in drei Regionen

Start ist am Freitag, 12. Mai, in der Wedemark

Etwa 65 Teilnehmende rollten im September 2022 von Kirche zu Kirche durch die Wedemark.

Foto: F. Eden

Wedemark/Langenhagen. „Wenn so viele Menschen auf einmal losrollen und sich treiben lassen, gemeinsam durch den Sommerabend und die Natur fahren, das ist schon einfach ein tolles Gefühl – das ist Gemeinschaft.“ So begeistert hörten sich die Teilnehmerinnen und Teilnehmer von „Skate to Church“ im September des vergangenen Jahres in der Wedemark an. Etwa 65 Menschen

zwischen drei und 65 Jahren waren damals auf Inlinern, Rollschuhen und mit dem Fahrrad von Kirche zu Kirche gerollt. „Dieses tolle Feedback und die große Zahl von Menschen, die mitgemacht haben, haben uns ermutigt, in diesem Jahr drei neue Termine anzubieten“, sagt Leonie Röhrs von der Evangelischen Jugend im Kirchenkreis Burgwedel-Langenhagen. Sie gehört zum Or-

ganisations-Team der Skate-to-Church-Touren. Die erste Tour startet am Freitag, 12. Mai, um 17 Uhr an der Bissendorfer St.-Michaelis-Kirche. Bis etwa 20.30 Uhr wird die Gruppe durch die Wedemark rollen und dabei mehrere Stopps an Kirchen, Gemeindehäusern und anderen schönen Orten entlang der Strecke machen. Weitere Touren finden am Freitag, 2. Juni, in Langen-

hagen und am Freitag, 18. August, in Burgwedel statt. „Wir freuen uns schon riesig auf viele begeisterte Skaterinnen und Skater und auf alle, die mit dem Fahrrad oder dem Longboard mit uns unterwegs sein werden“, sagt Leonie Röhrs. Weitere Informationen sind auf <https://www.kirchenkreisjugend-dienst.com/skate-to-church.html> zu finden.

### Medizin

### ANZEIGE

**Gesichtsrotungen? Nein danke!**

Gesichtsrotungen entstehen, wenn die Äderchen im Gesicht stärker durchblutet werden und durch die Haut schimmern. Gründe dafür können häufige Temperaturwechsel, zunehmendes Alter oder UV-Strahlung sein.

**Unser Tipp: Eine Spezialcreme mit einzigartigem 3-fach-Effekt (Deruba, Apotheke)!** Dank mikrokapselierter Pigmente kaschiert Deruba Gesichtsrötungen sofort. Die spezielle Aktivstoff-Formel mildert sie längerfristig. Der UV-Schutz mit LSF 50+ beugt der Entstehung neuer Rötungen vor.

- ✓ Kaschiert sofort
- ✓ Mildert längerfristig
- ✓ Beugt vor mit LSF 50+

Für Ihre Apotheke:  
**Deruba**  
(PZN 11008068)

[www.deruba.de](http://www.deruba.de)

(Abbildung Betroffenen nachempfunden)

Thema Nervenschmerzen

# Rückenschmerzen den Rücken kehren

## Diese natürlichen Arnzeitropfen helfen wirklich

**Wenn der Rücken immer wieder schmerzt oder es im Nacken zieht, stecken oft gereizte oder geschädigte Nerven dahinter. Die gute Nachricht für Betroffene: Restaxil Schmerz tropfen speziell entwickelt für Nervenschmerzen können bei nervenbedingten Schmerzen wirksame Hilfe leisten.**

Viele, die unter wiederkehrenden Rücken- oder Nackenschmerzen leiden, greifen zu klassischen, entzündungshemmenden Schmerzmitteln wie z. B. Ibuprofen oder Diclofenac. Oft ohne Erfolg! Denn dahinter stecken meist keine Entzündungen, sondern gereizte oder geschädigte Nerven. Um diese sogenannten Nervenschmerzen bekämpfen zu können, haben Experten spezielle Schmerz tropfen entwickelt: Restaxil (Apotheke, rezeptfrei).

**Nervenschmerzen bekämpfen**

In Restaxil Schmerz tropfen stecken fünf spezielle Wirkstoffe, die sich bei Nervenschmerzen bewährt haben. So setzt beispielsweise **Gelsemium sempervirens** laut Arzneimittelbild im zentralen Nervensystem an, also unter anderem im Rückenmark. **Iris versicolor** kommt hingegen bei ausstrahlenden Schmerzen wie einer Ischialgie und ziehenden, brennenden Schmerzen im Hüft nerv zum Einsatz. Zusammen mit *Cimicifuga racemosa*, *Spigelia anthelmia* und *Cyclamen purpurascens* bekämpfen diese Wirkstoffe in Restaxil die Nervenschmerzen.

**Natürlich wirksam und gut verträglich**

Schluss mit klassischen, entzündungshemmenden Schmerzmitteln, die nur wenig gegen Nervenschmerzen ausrichten können, aber oft das Risiko starker Nebenwirkungen bergen! Restaxil ermöglicht es Betroffenen, ihre unangenehmen Nervenschmerzen in Rücken und Nacken Schritt

für Schritt in den Griff zu bekommen – ohne den Körper zu belasten. Schließlich haben die speziellen Schmerz tropfen keine bekannten Nebenwirkungen. Wechselwirkungen mit anderen Arzneimitteln sind ebenfalls nicht bekannt. **Nicht umsonst ist Restaxil das meistverkaufte Arzneimittel bei Nervenschmerzen!** Fragen auch Sie in Ihrer Apotheke nach den rezeptfreien Schmerz tropfen Restaxil!

Code scannen und Produkt direkt online bestellen

Für Ihre Apotheke:  
**Restaxil**  
(PZN 12895108)

[www.restaxil.de](http://www.restaxil.de)

\*OTC Arzneimittel bei Nervenschmerzen zur oralen Einnahme, Absatz nach Packungen, Insight Health MAT 02/2023 • Abbildung Betroffenen nachempfunden  
RESTAXIL Wirkstoffe: Gelsemium sempervirens Dtl. D2, Spigelia anthelmia Dtl. D2, Iris versicolor Dtl. D2, Cyclamen purpurascens Dtl. D2, Cimicifuga racemosa Dtl. D2. Homöopathisches Arzneimittel bei Neuralgien (Nervenschmerzen). [www.restaxil.de](http://www.restaxil.de) • Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker. • Restaxil GmbH, 82166 Gräfelfing

12940401\_002623

### Bauarbeiter entdecken Schlange

**Engelbostel.** Feuerwehrleute haben sich am Stadtweg als Tierfänger betätigt. Bauarbeiter staunten Feuerwehrsprecher Rudolf Schweidler zufolge am vergangenen Freitag nicht schlecht, als sich bei Schachtarbeiten unter einer Straßenlaterne eine grell-orangefarbene Schlange hervorschlängelte. Die Arbeiter informierten Polizei und Feuerwehr über ihren Fund. Schnell stellte sich heraus, dass es sich bei dem Reptil um eine ungiftige und somit harmlose Kornnatter handelte. Die alarmierten Tierretter der Ortsfeuerwehr Krähenwinkel brachten die Schlange vom Stadtweg, den die Stadt Langenhagen für rund 1,4 MillionenEuro ausbauen lässt, ins Tierheim Krähenwinkel.

Kornnattern ernähren sich überwiegend von Mäusen und Ratten. Exemplare dieser Würgeschlangenart werden typischerweise 1,20 bis 1,50 Meter lang. Ihr natürlicher Lebensraum umfasst die östlichen Bundesstaaten der USA. Das ruhige Temperament und die einfachen Haltungsbedingungen haben dafür gesorgt, dass sich Kornnattern bei Heimtierhaltern in aller Welt großer Beliebtheit erfreuen.

### Aufgehebelt

**Mellendorf.** Mittwochnacht um 2 Uhr hebelten zwei Langfinger nach Auskunft der Polizei die Schiebetür zu der Tankstelle an der Robert-Koch-Straße auf. Dadurch gelangten sie in den Verkaufsraum. Einer der Täter ging, ausgerüstet mit einem großen Beutel in Richtung des Verkaufstresens, während der zweite Täter am Eingang wartete. Vermutlich aufgrund der Nebelmaschine, die durch den Einbruch in Gang gesetzt wurde, sahen die Täter von der weiteren Tatausführung ab, und verließen ohne Diebesgut fluchtartig das Gebäude. Zeugen, die Hinweise zu diesem Sachverhalt geben können, werden gebeten, sich mit der Polizei Mellendorf unter der Telefonnummer (0 51 30) 97 70 in Verbindung zu setzen.

### Bastelangebot

**Langenhagen.** Das Mehrgenerationenhaus hat ein Bastelangebot - am Mittwoch, 10. Mai, zwischen 15 und 17.30 Uhr können Kinder (mit ihren Eltern) für den Muttertag basteln. Wer Lust hat kann gerne vorbeikommen. Das Angebot ist ein offenes Angebot, eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Materialien sind vorhanden.

**Kleinanzeigenannahme**  
(0511) 973 66 35 oder 72 80 80  
E-Mail:  
service@wedemark-echo.de  
service@langenhagener-echo.de

### Gong-Meditation

**Scherenbostel.** Das Seminaraktionszentrum Wedemark bietet am Freitag, 2. Juni, von 19 bis gegen 20 Uhr einen kostenfreien Schnupperkursus einer Gong-Meditation mit Martina Neblung in den Vereinsräumen, Am Husalsberg 7 in Scherenbostel an. Alle Interessierten sind eingeladen den beruhigenden Klang des Gongs sowie dessen entspannende und heilsame Wirkung kennenzulernen. Da die Teilnehmerzahl begrenzt ist, wird um Anmeldung bis zum 31. Mai gebeten. Telefonische Anmeldungen bitte unter (0 51 30) 37 76 10 oder per Mail an: info@Lebenskunst-Wedemark.

### Taxifahrer vereitelt Raubüberfall

**Langenhagen.** Die Polizei ermittelt wegen eines versuchten Raubüberfalls auf einen 17-jährigen an der Walsroder Straße. Der noch unbekannte Täter soll kaum älter als sein Opfer sein.

Der 17-jährige war nach Angaben von Polizeisprecher Patrick Götzke in der Nacht zu Dienstag gegen 1.10 Uhr auf dem Fußweg der Walsroder Straße in Höhe der Bahnhofstraße unterwegs. Der unbekannte Täter fragte ihn zunächst nach einer Zigarette, die der 17-jährige ihm auch aushändigte. Doch plötzlich riss sein Gegenüber an der Umhängetasche des Opfers herum und forderte Geld. Zudem drohte der Angreifer dem 17-jährigen Gewalt an. Der 17-jährige rief um Hilfe und wandte sich Schutz suchend an einen Taxifahrer, der sich in der Nähe befand. Der Täter flüchtete daraufhin ohne Beute auf seinem mitgeführten E-Scooter auf der Walsroder Straße in Richtung Hannover. Der unbekannte Angreifer soll etwa 18 Jahre alt, 1,70 Meter groß und von schlanker Statur sein. Er hatte dunkle, gelockte Haare und führte eine Papiertüte auf dem Roller mit sich. Zeugen sollten sich an das Polizeikommissariat Langenhagen, Telefon (05 11) 1 09 42 15, wenden.

### Reise & Veranstaltungen

### Frühjahrsoffensive

„Wir können liefern“

**Holiday Heintz & Linse**

Vermietung | Verkauf  
Ernst-Abbe-Ring 15-17 | 31535 Neustadt  
Telefon 050 32-966 79 10 | [www.holiday-heintz-linse.de](http://www.holiday-heintz-linse.de)

**Starke Caravan Partner im Doppelpack**

Beim Kauf bis zum 10. Juni 2023 erhalten Sie die **Dachklimaanlage GRATIS**

- Über 300 Fahrzeuge verfügbar
- Über 150 Fahrzeuge sofort auf Lager

Ernst-Abbe-Ring 8a | 31535 Neustadt  
Telefon 050 32-966 79 31 | [www.meermobile.de](http://www.meermobile.de)

**MEERMOBILE** ERLEBEN

**DR. ROHRBACH SCHULEN**

**HANNOVER**  
rohrbach-schulen.de

Tag der offenen Tür  
13. Mai  
11-14 Uhr  
Studienberatung vor Ort

**Komm zu uns und werde Physio- oder Ergotherapeut:in!**

Ausbildungsbegleitendes Bachelorstudium möglich:  
**Physiotherapie B.Sc. | Ergotherapie B.Sc.**

Heisenbergstraße 17 | 30627 Hannover | Tel. 0511 95 68 90

### Stellenmarkt

**Seminarhaus Eichenkreuzburg in Bissendorf-Wietze:** Vertretung der Heimartin bei Abwesenheiten ab dem 1.6.23 gesu.! Aufgaben: Übergabe und Abnahme bei Vermietungen (auch an Wochenenden) und Reinigung des Hauses. Die Vergütung erfolgt nach der Entgeltgruppe II des TV-L. Bewerbungen an den **Ev. Stadtjugenddienst, Stadtjugendpastor Stefan Wollnik**, ☎ (05 11) 9 24 95-40, [stefan.wollnik@evlka.de](mailto:stefan.wollnik@evlka.de)

Für ein Objekt in Engelbostel (Stadtweg) suchen wir zuverlässiges **Reinigungspersonal (m/w/d)**.

**AZ:** 1. Mitarbeiter Morgens von Montag - Samstag 06:30 - 09:00 Uhr und 1. Mitarbeiter Abends von Montag - Samstag 19:30 - 21:00 Uhr Wir freuen uns auf Ihren Anruf! **WISAG, Herr Abou Swerih** ☎ 0173/2532627

**Fahrer/in/d Kl. C1/CE** für Umzüge und Güterverkehre im Nah- u. Fernverkehr gesucht. Auch Aushilfe möglich. [info@walterstein.de](mailto:info@walterstein.de), **Walterstein GmbH**, ☎ (05 11) 63 09 71 **Su. Hilfe für Gartenarbeit in Bissendorf**, ☎ (0 51 30) 75 69 [www.drk-jobboerse.de](http://www.drk-jobboerse.de)

### Stellenmarkt

**BLITZREIN**  
REINIGUNGS DIENST

Zur Ergänzung des bestehenden Teams suchen wir:  
**1 Fahrer (m/w/d)**  
auf 520 Euro-Basis, gerne auch Rentner/in

Bewerbungen schriftlich, telefonisch, per Mail unter [bewerbung@blitzrein.de](mailto:bewerbung@blitzrein.de) oder persönlich ab 9.00 Uhr.

**Am Pferdemarkt 9**  
**30853 Langenhagen**  
(05 11) 72 47 72 22 oder  
(0 51 30) 5 86 55 97

**ziegler & Sohn**

**Wir suchen Verstärkung**

**Karosserie-Fahrzeugbau-mechaniker (m/w/d)**

Bewerbungen bitte an  
**Ziegler & Sohn**  
Inh. Frank Scheckermann  
[info@lack-ziegler.de](mailto:info@lack-ziegler.de)  
[www.lack-ziegler.de](http://www.lack-ziegler.de)

**Betreuungskraft (m/w/d)**  
für die Bewohnerbetreuung (ohne Ausbildung) 1 - 2 mal pro Woche in der Zeit von 8 - 12 Uhr/15 - 18 Uhr, (gem Do + Fr) auf 520-€-Basis. Wir freuen uns auf Ihre Anfrage.

**APH „Am Kiefernpfad“**  
30938 Burgwedel/Thönse  
Tel. 05139/1816  
[info@rockahr-thoense.de](mailto:info@rockahr-thoense.de)

**### WIR SUCHEN ###**  
ab sofort, oder zum nächstmöglichen Zeitpunkt, freundliche Mitarbeiter für unsere Spielhalle in Burgwedel.  
[Hannoversche Str. 39, 30938 Burgwedel]  
#VOLLZEIT #TEILZEIT ☎ 0 17 07 52 18 10



### WERDE TEIL UNSERES TEAMS!

Bewirb dich jetzt als Zusteller (d/w/m) in **Hannover** und **Region**:

- Zeitungszusteller
- Postzusteller
- Anzeigenblattzusteller

**Meld dich bei uns!**  
[bewerbungen@zustell-logistik.de](mailto:bewerbungen@zustell-logistik.de)  
Tel: 0800 1234 399

# Wünsche & Grüße zum Muttertag

## 10,-/20,- €

einschl. MwSt. pro Anzeige

Eine tolle Überraschung zum Muttertag:  
ein Gruß im ECHO am 13. Mai 2023!

**Liebe Ma,**  
wir wünschen Dir  
einen  
wunderschönen  
Muttertag!  
Deine Lieben

Herzlichen Glückwunsch zum Muttertag!  
Deine Tochter  
Sybille

Möchten Sie eine Anzeige mit einem Original-Farbfoto aufgeben, erhöht sich der Preis bei doppelter Größe auf 20,- € inkl. MwSt. Bitte schicken oder mailen Sie das Foto mit entsprechendem Text an eine der nebenstehenden Adressen.

### Motivauswahl:

1

2

3

4

Auf Wunsch erscheint in Ihrer Anzeige eines der nebenstehenden Motive Ihrer Wahl.

Den ausgefüllten Coupon bitte bis zum 10. Mai, 12 Uhr, an die untenstehende Anschrift senden oder abgeben oder mailen.

Mein Text: \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Gewünschtes Motiv ☐

Telefonische Aufnahme ist leider nicht möglich.

### Extra-Verlag

Marktplatz 5, 30853 Langenhagen  
[service@langenhagener-echo.de](mailto:service@langenhagener-echo.de)  
[service@wedemark-echo.de](mailto:service@wedemark-echo.de)

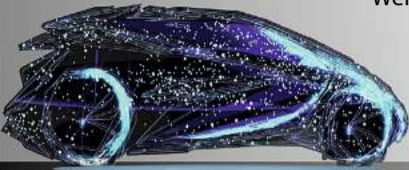
## Stellenmarkt

## Karosserie &amp; Lackierzentrum

Wir suchen zu sofort

einen **Karosseriebauer (m/w/d)** in Vollzeit mit Festanstellung (40h/Woche)

Tätigkeiten: Sie sollten eigenständig De-/Montagearbeiten an einem KFZ durchführen können.  
Wenn Sie Interesse haben, freuen wir uns über Ihren Anruf.



www.Meisterlack.de

**Goetze**

GmbH

Tel.: 05073 / 16 60

Goetze GmbH  
Am Bahnhof 7  
29690 Lindwedel - OT Hope

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort:

**LKW Fahrer (m/w/d)**

nachts in Vollzeit (40 Std. Woche)

**Was wir bieten:**

- Festanstellung
- Leistungsgerechte Vergütung
- Spesenzahlung
- Nachtzuschlag
- Mitnahme des Firmenfahrzeuges
- Geregelte Arbeitszeiten von Montag bis Freitag, keine Wochenendarbeit
- Familiäre Führungsstruktur
- Firmenhandy

**Was wir erwarten:**

- Führerschein der Klasse C1 oder der alte Führerschein Klasse 3
- Deutsch in Wort und Schrift
- Zuverlässigkeit
- Führungszeugnis ohne Eintragungen

**Haben wir Ihr Interesse geweckt?**

Dann senden Sie bitte Ihre Bewerbung an [Bewerbung@prallespedition.de](mailto:Bewerbung@prallespedition.de) oder melden sich telefonisch unter 0511/44988990, Thomas Drewitz.

**Pralle Spedition GmbH, Frankenring 4, 30855 Langenhagen****PRALLE**  
Spedition**BÄHRE** Abbruch und Erdbau GmbH & Co. KG

Zur Unterstützung und Erweiterung unseres Teams suchen wir zu sofort:

**Mitarbeiter (m/w/d)**  
für die Abrechnung von Bauleistungen

Bautechnische Abrechnung von Neu- und Umbaumaßnahmen im Bereich Erd- und Tiefbau (Erfahrungen wünschenswert), Anfertigen von Mengenermittlungen, Abrechnung der Bauvorhaben sowie Prüfung von Baudokumentation.

Ihre Bewerbung senden Sie bitte per Mail an [buero@baehre-erdbau.de](mailto:buero@baehre-erdbau.de)

**Bähre** Abbruch und Erdbau GmbH & Co. KG  
Daimlerstr. 9  
31275 Lehrte  
Tel. 0 51 32 / 5 99 94 - 37



**Wir suchen Profifamilien® (Erziehungsstellen)**

Nehmen Sie einen jungen Menschen als Profifamilie® in Ihr Haus, Ihre Familie und in Ihr Leben auf.

Weitere Infos unter:  
T05141.2089040 • [www.backhaus.de](http://www.backhaus.de)

BACKHAUS KINDER- & JUGENDHILFE

**BÜV** Niedersachsen Bremen

Die Güteüberwachung KSSR sucht für die Prüfung von Gesteinsbaustoffen in Großburgwedel zu sofort einen **Laboranten / Baustoffprüfer (m/w/d)**

Sie sind handwerklich begabt, haben in diesem Arbeitsbereich keine Erfahrung, suchen aber einen sicheren Arbeitsplatz? Bewerben Sie sich als **Quereinsteiger**! Wir freuen uns über Ihre Bewerbung! [bewerbung@gueteueberwachung.de](mailto:bewerbung@gueteueberwachung.de)  
Telefon: 01702202350

**Kommissionierer / Lagermitarbeiter gesucht! (m/w/d)** Sie sind unzufrieden in Ihrem Job? Sie suchen eine neue Herausforderung? Dann sind Sie bei uns genau richtig! Unbefristeter Arbeitsvertrag! Prämie nach 6 Wochen Betriebszugehörigkeit ohne Fehltage! Unterstützen Sie uns bei der Kommissionierung von Drogerieartikeln in der Region Hannover bei unserem Kunden! Egal ob Voll- oder Teilzeit, 2- oder 3 Schicht! Wir bieten eine attraktive Vergütung 13,30 Euro / Stunde, Staplerfahrer mehr! Melden Sie sich jetzt und starten Sie gemeinsam mit uns durch!

**Randstad Inhouse Services, Isernhägener Str. 16, 30938 Burgwedel** Alicia Radecka, ☎ 05139-977990, [alicia.radecka@randstad.de](mailto:alicia.radecka@randstad.de)

**Su. Haushalts- bzw. Alltagshelferin** für freudl. Senioren in der Wedemark, für ca. 15Std./Wo., als Mini- oder Midijob mit FS. ☎ (01 76) 96 61 84 47

## Stellengesuche

**Fliesenleger** sucht Arbeit  
☎ (01 60) 97 73 96 54

## Immobilien

**6 Zimmer | 149 m² | 219.900,- €**

**Festpreis Esprit 149**, Rollläden, Sicherheitsfenster, inkl. Ausbaureserve, Wärmepumpe Finanzierungsservice ☎ 0531/87 70 40  
Westermann Massivhaus GmbH, 38122 BS, Steinberganger 2  
[www.westermann-massivhaus.de](http://www.westermann-massivhaus.de)

**Bissendorf...**  
Traumhaft schönes Fachwerkhaus, 7 Zi., 310m² Wfl., mod. EBK, FBH im EG, Kamin, Klimaanlage im Schlafzimmer, überd. Terr. mit Heizstrahler, 3 Grg. mit el. Toren u.v.m., 1.043m² Grdst., Bj. 2001, B: 81,1 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: C, KP 1.590.000,- [www.von-wueelfing-immobilien.de](http://www.von-wueelfing-immobilien.de) Tel. 0511-1260770

**Wedemark-Berkhof...**  
Ruhiges Baugrundstück, ca. 1.700 m², teilerschlossen, bebaubar mit 2 EFH, eingeschossige Wohnhäuser, Bebauung wie Nachbarschaft, Baumbestand, KP: 225.000,- [www.von-wueelfing-immobilien.de](http://www.von-wueelfing-immobilien.de) Tel. 0511-1260770

**Biete Ferienhaus zwischen BHV&CUX**  
Holz mobilwohnheim mit Anbau ca.45m2 Wf. und Geräteschuppen auf Campingplatz "KransburgerSee" 3 Zimmer + Bad, VB 28.500 € ☎ (01 71) 2 42 27 93

**Schildhof, am Stadtpark, 3 Zi.,** Barrierefrei, 100 m², v. priv., 355.000 €, TG opt. 20.000€, ☎ 0160/97763970

**WEDEMARK** Neubau v. 40 Eigentumswohnungen, Infos: [www.hsbausbau.de](http://www.hsbausbau.de)

## Immobilien

Vertrauen Sie beim Thema Immobilien dem regionalen Marktführer.



**Gemütlich und top saniert**  
**3-Zi. ETW in Langenhagen**, ca. 60 m² Wfl., Bj. ca. 1960, DG, Ausbau 1990, saniert 2013, EBK, Kellerraum, Blk., Gashzg., Verbr.-Ausw.: 99,3 kWh/(m²a), EEK C,  
**175.000,- €**  
Objekt-Nummer: 361880

**Ihr Ansprechpartner:**

→ **Sebastian Degner**  
Telefon 0511 3000-2828

ImmobilienCenter Großburgwedel  
Im Klint 2 | 30938 Burgwedel

**200**

JAHRE STARKMACHERIN  
UNSERER REGION

**NURDA**  
Ihr Haus. Einzigartig wie Sie  
**Traumhäuser ZUM FESTPREIS!**  
NURDA-BERATUNGSZENTRUM  
Berkhopstraße 8 • 30938 Großburgwedel  
☎ 05139-996624 [nurdahaus.de](http://nurdahaus.de)

**Mellendorf...**

Schöne DHH, 4 Zi., 74m² Wfl., EBK, HWR, Terrasse, großer Garten, Vollkeller (Nfl. 20m²), Carport, 312m² Grdst., Bj. 1959, B: 268 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: H, KP: 265.000,- [www.von-wueelfing-immobilien.de](http://www.von-wueelfing-immobilien.de) Tel. 0511/1260770

**Mellendorf...**

Gepfl. Reihennittelhaus, 4 Zi., 130m², 40m² Nfl., EBK, HWR, Kamin, ausgebauter Dachboden, Carport, 190m² Grdst., Bj. 1982, B: 121 kWh/(m²a), Nachtsp.-ZH, Kl: D, KP: 280.000,- [www.von-wueelfing-immobilien.de](http://www.von-wueelfing-immobilien.de) Tel. 0511/1260770

## Immobilienangebote

**Das Exklusive gesucht.**

Erfolgreicher Unternehmer su. eine hochwertig ausgestattete Villa, EFH o. Stadthaus mit mind. 5-7 Zimmern, repräs. Architektur und weitläufigem Garten. KP: Bis ca. 2 Millionen. [www.von-wueelfing-immobilien.de](http://www.von-wueelfing-immobilien.de) 0511-1260770

**Mit hochwert. Ausstattung.**

Rheumatologe und Disponentin suchen ein repräsent. Haus oder Villa mit dem „gewissen Etwas“ und 5 - 8 Zimmern, gerne auch älteres Baujahr zum sanieren bis ca. 1 Mio. [www.von-wueelfing-immobilien.de](http://www.von-wueelfing-immobilien.de) 0511-1260770

**Haus in Isernhagen gesu.**

Bezirksleiter einer Supermarkt-Kette sucht für seine Familie ein schönes, gepflegtes Haus mit genug Platz für 4 Personen auf idyllischem Grundstück in familienfreundlicher Lage. [www.von-wueelfing-immobilien.de](http://www.von-wueelfing-immobilien.de) 0511-1260770

**Umzug geplant ...**

Vertriebsmanager aus Düsseldorf sucht für seine Familie ein sonniges, gut geschnittenes Haus mit 120 - 160 m² Wfl., gepflegtem Garten und schöner Küche. KP: 600.000-650.000,- [www.von-wueelfing-immobilien.de](http://www.von-wueelfing-immobilien.de) 0511-1260770

**ETW in Brelingen gesucht.**

Ehepaar, beide im öffentlichen Dienst tätig, sucht eine lichtdurchflutete, gut geschnittene Eigentumswohnung mit gemächlichem Wohnzimmer in ruhiger Wohnlage. [www.von-wueelfing-immobilien.de](http://www.von-wueelfing-immobilien.de) 0511-1260770

**Allgemeinmediziner sucht**

... ein sonniges, gut ausgestattetes Haus mit mindestens 5 - 6 Zimmern, 2 Bädern und einem hübschen Garten. KP: Bis ca. 850.000,- [www.von-wueelfing-immobilien.de](http://www.von-wueelfing-immobilien.de) 0511-1260770

**Marketingkauffrau sucht...**

eine gemütliche, sonnige 2- oder 3-Zimmer-ETW mit großzügigem Balkon, gerne mit Kellerraum oder ähnlichen Abstellmöglichkeiten. [www.von-wueelfing-immobilien.de](http://www.von-wueelfing-immobilien.de) 0511-1260770

**Finnische Familie ...**

sucht ein gemütliches, helles Haus (EFH, DHH oder RH) mit 4 bis 6 Zimmern in familienfreundlicher Wohnlage. KP: Bis ca. 400.000,- [www.von-wueelfing-immobilien.de](http://www.von-wueelfing-immobilien.de) 0511-1260770

**2-Zimmer-ETW gesucht.**

Software-Spezialist sucht eine Zweitwohnung mit 2 Zimmern, mind. 55 bis 70 m² Wfl. und guter Verkehrsanbindung, zu sofort o. später. [www.von-wueelfing-immobilien.de](http://www.von-wueelfing-immobilien.de) 0511-1260770

**In guter Gegend gesucht.**

Sonnige 3-Zimmer-ETW, gerne mit Balkon oder Terrasse, von IKEA-Marktleiterin und ihrem Mann (Unternehmensberater) gesucht. [www.von-wueelfing-immobilien.de](http://www.von-wueelfing-immobilien.de) 0511-1260770

**Schönes Häuschen gesu.**

Referendarin und Automechaniker suchen ein kuscheliges, solides Haus (EFH, DHH o. RH) mit 3 - 5 Zimmern und kleinem Garten bis ca. 350.000,-. Auch mit Renovierungsbedarf, [www.von-wueelfing-immobilien.de](http://www.von-wueelfing-immobilien.de) 0511-1260770

**Alles auf einer Ebene ...**

Beamtenehepaar sucht ein Bungalow mit mindestens 3 Zimmern und kleinem Garten oder hellem, gepflegten Innenhof in stadtnäher Lage oder am Stadtrand von Hannover. [www.von-wueelfing-immobilien.de](http://www.von-wueelfing-immobilien.de) 0511-1260770

**ECHO** [www.extra-verlag.de](http://www.extra-verlag.de)

## Ihr persönlicher Ticketservice der HAZ &amp; NP

## Alle Stars. Alle Tickets. Ein Shop.

**Kunstfestspiele Herrenhausen**  
Diverse Termine: Diverse Orte

**Nashville Live!**  
27. Mai 2023: Theater am Aegi

**Hannover 96 - Holstein Kiel**  
28. Mai 2023: Heinz von Heiden Arena

**Hans Klok**  
Diverse Termine: Theater am Aegi

**La Vela Puerca - 20 Jahre in Europa**  
02. Juni 2023: Faust - 60er Jahre Halle

**Def Leppard & Mötley Crüe**  
03. Juni 2023: EXPO Plaza

**Rudolf Buchbinder**  
03. Juni 2023: Großer Sendesaal

**Naft - Support: Knarf Rellöm Arkestra**  
03. Juni 2023: Cafe Glocksee

**Vor Ort für Sie da:**

**In den HAZ & NP Geschäftsstellen**

Hannover, Lange Laube 10

Neustadt, Am Wallhof 1

Burgdorf, Marktstraße 16

Langenhagen, im CCL, Marktplatz 5

Theater am Aegi, Aegidientorplatz 2



Telefonische Bestellannahme: 0511 12123333, online: [tickets.haz.de](http://tickets.haz.de) // [tickets.neuepresse.de](http://tickets.neuepresse.de)

13945101\_002623



**ANDREW LLOYD WEBBER MUSICAL GALA**

25. Januar 2024: Theater am Aegi

12105402\_002623

Immobilienangebote

**Mit 4 Zimmern gesucht.**  
Ehepaar mit kleiner Tochter (5) sucht eine schöne, helle ETW mit 4 Zimmern in einem gepf. Wohnhaus. Gerne mit Stellplatz & in ruhiger Lage. www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

**Zurück aus Amerika ...**  
SalesManager sucht für die Familie ein komfortables, hübsches Haus mit 4 bis 6 Zimmern, gepflegtem Garten und mindestens 450 m² Grundstück. Budget: Bis ca. 500.000,-. www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

**Fachwerkhaus gesucht.**  
Orthopaed sucht für seinen 4-Personen-HH ein gepf., helles Haus mit guter Ausstattung in der Region Langenhagen, Wedemark oder Schwarmstedt zu sofort o. später. www.von-wuefling-immobilien.de 0511-1260770

Vermietungen

**Wennebostel, großzügige und helle 3-Zi.-Wohnung, EG, in 2 Familienhaus, grundrenoviert (Heizung, Fenster, Bad, Bodenbeläge), 120 m² Wohnfläche, Wintergarten, neue EBK, Kellerraum, Waschküche, Gartennutzung mit Terrasse, ab 01.06.23, Kaltmiete 1.490,00€** **Chiffre ☎ D 128 987**

**Bissendorf-Wietze, 65 m², Maisonette, hochwert. ruh. 2,5-Zi.-Whg., teilmöbl., EBK mit Waschmaschine, Terr., kl. Garten, sep. Eingang, 595 € KM + NK, ☎ (01 73) 4 57 30 40**

**Mellend., Neubau, Aufzug, Erdwärme, Photovol., Abstellr., Gart., keine Haustiere, EG 68 m², 1050 € WM, OG 72 m², 3 Zi., 940 € KM + 170 € NK, Tiefgrg. 100 €, Parkpl. 40 €, ☎ (01 73) 5 44 88 52**

**Großburgwedel 3 Zimmer, EBK, 80qm, Erdgeschoss, Gartennutzung, Carport, KM 795€ + 200€ NK, Kauton 3 MM zum 01.06.23 zu vermieten. Tel 0172 9530149**

**Möblierte 1-Zi.-Whg., 33 m², 330€ Miete + Nebenkosten in Bissendorf zu verm. ☎ 05130/8214 oder 0172/4073868**

**Abstellpl. f. Wohnwagen o. Wohnmobil i. Großburgwedel ☎ (0171) 5106613**

**Tiefgaragenstellplätze in Wennebostel zu vermieten ☎ (0 51 30) 59 63**

Mietgesuche

**Berufstätiges Paar, Ende 50, NR, su. 3-Zi.Whg., Kaltenweide o. Lgh., gern EG, EBK, Blk., ☎ (01 74) 2 59 66 73**

Handwerker

**HBM Holzbau Mette GmbH**  
• Zimmerei • Innenausbau • Dacharbeiten • Service von Holzarbeiten „Rund ums Haus“  
Am Obstgarten 1, 30938 Burgw.-Wettmar  
**Tel. + Fax (05139) 89 50 30**  
**rmette@kabelmail.de**

Fa.Bad & Wärme Badsanierung kompl. Sanitär/Heizung und mit unseren Partnern: Elektro, Fliesen, Innenausbau. Wir renovieren und sanieren nahezu staubfrei. ☎ (05 11) 6 47 90 83

**Für Senioren bequemes Renovieren.** Wir gestalten Ihre Wohnung, räumen aus u. ein, hinterlassen ein saub. Heim. **Malerbetrieb Gebr. Maikowski GbR, www.senioren-maler.de (0511) 314441**

**www.allesweg24.de**  
Der Fachbetrieb für Entrümpelung und Haushaltsauflösung mit Wertverrechnung. ☎ (0511) 49 94 95

**www.aktasderpacktdas.de**  
Haus & Wohnungsauflösungen, seriös & besenrein, Umzüge/Transporte, uvm. schnell u. zuverlässig. ☎ 0511/5347369

**Dachdecker Adolf aus Ihrer Region hat akt. Kapazitäten frei, Neukunden Rabatt 30 %, ☎ (01 51) 23 57 41 30**

**Haushaltsauflösung, Entrümpelung, gut und günstig, Fa. Schmidt, Langenhagen ☎ (01 57) 39 52 08 76**

**Pflasterarbeiten aller Art 0157-78713264**

**Zieh Aus und Ein mit Walterstein ☎ (05 11) 63 09 71**

**Baumfällung, Heckenschnitt Gartenpf. z. Festp. ☎ 0163-7709224**

**Dacharbeiten aus Meisterhand, auch zum Festpreis, Fa. Bruns ☎ 0172-8560511**

**Umzüge m. Tischler ☎ (05 11) 74 10 47**

**Gartenpf. z. Festpreis ☎ 0172/1593860**

**Badsanierung ☎ 0160/977 396 54**

**Umzüge, Entr., Transp. 0511/71657401**

**Schimmel, nasse Keller, Abdichtungen jeg. Art, Balkon, Fassadenarbeiten, Dämmung, Maler, Maurer, Zaub, Pflaster DWM-Bausanierung - 24-Std.-Notdienst, Festpreisgarantie, ☎ 0172-8560511**

Pflege & Betreuung

**Wir versorgen Sie liebevoll!**  
**Pflegedienst Schmetterling GmbH**  
Lgh. 0511 / 54 61 52 66  
Anmeldung zw. 12 u.15 Uhr

**Haushaltshilfe für Senioren, eigener Pkw ☎ 0176 - 17 52 48 47 · Frau Schmidt**

ECHO

**schnell und einfach INSERIEREN**

**Telefon: (05 11) 72 80 80 oder Telefon: (05 11) 973 66 35**

**E-Mail: service@langenhagener-echo.de service@wedemark-echo.de**

Garten

**Dinc Gartenbau**  
✓ Zaunbau ✓ Terrassenbau  
✓ Teichbau ✓ Gartenplanung  
✓ Rollrasen ✓ Überdachungen  
✓ Heckenschnitt ✓ Terrassenreinigung  
✓ Baumpflege  
**Großburgwedel (01520) 1483627**

Gartenpflege Fehim Özdemir

**24-Std.-Service-Sturmschäden**  
Baumfällung + Fräsen, Sträucher, Hecken, Rollrasen + Einsäen, Vertikutieren, Dachrinnenreinigung, Pflaster- u. Plattenarb./Reinigung, Winterdienst, kleine Arbeiten rund ums Haus  
Schnell u. preiswert **Telefon 05139/89 55 06 oder 0170/3 52 56 79**

Fachbetrieb über 21 Jahre

**AGIRMAN Garten- u. Landschaftsbau**  
Erd-, Pflaster-, Gartenarbeiten u. Teichbau, Gehölzschnitt, Baumfällung, Zaunbau, Terrassen- u. Natursteinarbeit z. günst. Festpreis, kostenl. Angebot vor Ort  
**Tel. 0170 / 8 34 70 11**

Fa. B. Schröder

Baumfällung + Entsorgung z. Festp., Pflaster, Zaunbau, Hecken- u. Obstb.-Schnitt, Rasen-Rollrasen.  
☎ (0511) 74 14 45

**Gartenarbeiten aller Art vom Profi ☎ (0 51 30) 7 95 86**

**Zaunbau, Gartenhausbau, Mähservice, Gartenpflege. ☎ (05136) 87 80 353**

Kleinanzeigenannahme

**☎ (0511) 973 66 35**

Automarkt

**Wohnmobile BIEGER**  
**VERMIETUNG · SERVICE · VERKAUF**  
**www.wohnmobil-hannover.de**  
Wilh.-Röntgen-Str. 4 · 30966 Hemmingen · Tel. (0511) 2 62 82 33

Autoankauf schnell – fair – bar auch Mängel, Unfall, Export

**05136/920 24 35 od. 0172/5 11 76 91**

**Ankauf von Rollern, Motorrädern, Moped Aufsitzmäher. Auch defekt. 05121/2068883**

**Kaufe Motorräder ☎ (0 51 21) 5 14 58 3**

**Wohnwagen Bj. 2006**  
TÜV 10/24, neue Solaranlage (autak), neuwertiges Vorzelt, Fahrradträger, Mover, neue Polster, Gardinen, Rollos und Insektenschutz, 100 er Zul., WC/Du, Gesamtlänge 5,95 m, 2 Schlafplätze, Preis 9.300,- €, ☎ (0171) 2 44 55 90

**Wir kaufen Ihr Wohnmobil & Wohnwagen! ☎ 0800-1860000 (kostenlos) www.ankaufwohnmobil.de**

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen 0 39 44-3 61 60, www.wm-aw.de Fa.**

**Meine Frau und ich suchen ein Wohnmobil, ☎ (01 78) 7 60 84 61 Herr Richter**

Dies & Das

**Für Senioren bequemes Renovieren**  
Wir gestalten Ihre Wohnung, räumen aus u. ein, hinterlassen ein saub. Heim. **Malerbetrieb Gebr. Maikowski GbR, www.senioren-maler.de (0511) 314441**

**Am 24.04.2023 wurde ein Reisepass in Langenhagen, A10432992, Nähe CCL verloren ☎ (01 76) 41 90 28 80**

**Wer mäht mir meinen Rasen? Ishg. NB, ☎ (05 11) 73 22 79**

Verkäufe

**Münzen Silber-Gold-Anlage**  
Briefmarken & Briefe weltweit  
**Mi. + Do. von 10 bis 18 Uhr**  
**Schützenstr. 22 / Lgh/0511-778172**

**Haushaltsauflösung, Samstag, 13.5. und Sonntag, 14.5.23, von 14-18 Uhr, Wiesenstraße 21, 30855 Langenhagen, 1. Etage, bei Bunse-Stiller klingeln ☎ (0 15 73) 2 36 38 56**

**Flohmarkt - Hausauflösung**  
in Haus, Garten u. Garage, 11. und 12.5., von 11 -19 Uhr, Am Schapdamm 8, 30855 Langenhagen/Godshorn

**2 Fahrräder, 28“, tiefer Einstieg, je 100,- € VB, 2x E-Mountainbike, 20“, 2.0 Fat-Reif., Faltrad, 48 V, 10 Ah, je 800,- € VB, nur Abholung ☎ (01 76) 96 94 39 72**

**Haushaltsauflösung/Flohmarkt, Möbel, Geschirr, Bilder usw., Sa./So. 13./14.5., 12-17 Uhr, Martin-Luther-Str. 9, 30900 Wedemark/Resse**

**Ganzjahres-Reifen, Goodyear-Vector-4 Season-SUV-4x4-M+S-Flocke-255/55-R18-109V, Profil 7mm, ☎ (05 11) 72 36 26**

**Brennholz, trocken, ofenfertig, Eiche + Kiefer gemischt, Anlieferung möglich, 89 € SRM, ☎ (01 70) 5 61 87 29**

Kaufgesuche

**Achtung großer Ankauf!!!!**  
**Abendgarderobe, Pelze, Leder, Trachten, Kristall, Porzellan, Silber, Zinn, Bernstein, Möbel, Kunst u. Krempel, zum fairen Preis. ☎ (01 52) 15 23 78 11**

**Soldatennachlässe, Ausweise, alte Orden, Urkunden, Fotos, Fotoalben und vieles mehr von 1800-1960 von Sammler gesucht ☎ (0 51 30) 54 72**

**!!Kaufe Pelze!! Teppiche, Bekleidung, Münzen, H.Schulz ☎(05751) 8 96 19 61**

**Modelleisenbahn und altes Spielzeug gesucht. ☎ (03 94 03) 9 41 68**

**Kaufe Bücher aus allen Bereichen ☎ (0 51 49) 86 08 T. Ehbrecht**

**Su. Goblin Arbeiten 0162/5163439**

**Su. Vorwerk-Staubsauger. (01521) 9397180**

**Su. Uhren, auch defekt ☎ 0160/5319258**

Bekannschaften Ehwünsche

**Den Frühling gemeinsam genießen**  
nagst du Spaziergänge in der Natur und Ausflüge? Er/51J./1.89gr./schl. sucht nette schl. Sie für Beziehung  
015774123304

Es gibt Wunder, die auch in ihrer Wiederholung nichts von ihrem Zauber verlieren. Wir sind unendlich dankbar und glücklich über die Geburt unserer Tochter

**Sophie Charlott**  
**\*12.04.2023**

**Dr. Sabrina (geb. Klages) & Lars Reinke mit dem stolzen Bruder Leonard**

Unsere Kinder heiraten am 13.05.2023 im Ringhotel Forellenhof Walsrode

**Maximilian Ullrich & Tabea Lunk**

Es freuen sich die Eltern Sabine & Heinz Dieter Ullrich Sonja & Udo Lunk

Es ist schwer, einen geliebten Menschen zu verlieren, aber es ist tröstlich zu erfahren, wie viel Liebe, Freundschaft, Achtung und Anerkennung ihm im Leben und auf dem letzten Weg entgegengebracht wurde.

**Heinz Krügerke**  
† 28. März 2023

Im Namen der Familie  
**Elli Krügerke**

Langenhagen, im Mai 2023

UNSERE KINDER HEIRATEN

**Nadine Meyer & DOMINIK WINKEL**

Die standesamtliche Trauung findet am 10.05.2023 statt.

Die kirchliche Trauung findet am 13.05.2023 statt.

**Wir freuen uns! Claudia & Jörg Klemm und Kerstin & Petka Winkel**

**Liebe Katharina**

Alles Fröhliche zu Deinem 60. Geburtstag, ganz viel Glück, Gesundheit und das alle Deine Wünsche in Erfüllung gehen.

Das wünschen Dir  
**Jürgen, Hagen, Smiley, Daniela und Lara**

Ich bin müde geworden. Meine Augen haben viel gesehen, meine Ohren haben viel gehört. Es ist Zeit, dass ich zu denen gehe, die ich so lange vermisst habe.

**Liese-Lotte Linnarz**  
geb. Naumann  
\* 09.05.1933 † 26.04.2023

In liebevoller Erinnerung und großer Dankbarkeit nehmen wir Abschied von „Lilly“.

**Jochen und Margret Naumann Edwin und Dorothea Turczyn geb. Naumann und alle Angehörigen**

Trauerhaus Naumann, Vesbecker Weg 12, 30900 Wedemark-Abbsen

Die Trauerfeier findet am Samstag, dem 06.05.2023 um 13 Uhr in der Helstorfer Friedhofskapelle statt, danach Überführung zur Einäscherung.

Bestattungsunternehmen Harald Grund e. K., Helstorf, Tel. 05072 - 7030

Aufrichtig danke ich allen, die meiner lieben

**Melanie Wohlfeil-Dürkop**  
\* 16. Mai 1972 † 17. März 2023

in so herzlicher Weise der Verbundenheit die letzte Ehre erwiesen haben. Mit der in zahlreichen Briefen und Blumen zum Ausdruck gebrachten Anteilnahme haben Sie mir Trost gegeben.

Im Namen der Familie:  
**Helmut Roeser**

Engelbostel, im Mai 2023

**Helmut Mensching**  
\* 09.09.1954 † 27.04.2023

*Als Gott sah, dass der Weg zu lang, der Hügel zu steil und der Atem zu schwer wurde, legte er seinen Arm um dich und sprach: „Komm heim“.*

*Zutiefst traurig und zugleich voller schöner Erinnerungen lassen wir dich in Liebe und Dankbarkeit gehen.*

*Deine Mami,  
dein Sissi mit Luca und Mia,  
deine Susi mit Matze, Tanne und Mike,  
sowie im Namen aller, die dich ebenso im Herzen tragen und vermissen*

*Die Beisetzung findet im ersten Familiengrab statt.*

**Danke sagen**

► kann man auch mit einer Anzeige in dieser Zeitung

Ein langes erfülltes Leben ging zu Ende

Christel Depping

geb. Witte

\* 04.07.1931 † 30.04.2023

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, Oma und Uroma

Deine Familie

Die Trauerfeier mit anschließender Beisetzung findet im engsten Familienkreis statt.

Anstelle freundlich zugedachter Kränze und Blumen bitten wir um eine Spende für das „Kinderhospiz Löwenherz“, IBAN DE07 2915 1700 1110 0999 99, Stichwort: Christel Depping

Bestattungsinstitut Knoke, Burgwedeler Str. 14, 30900 Wedemark, Tel: 05130/8738

14354301\_002623

*Wir denken an Dich,  
wir sprechen von Dir,  
wir trauern um Dich.*

Plötzlich und unerwartet ist meine geliebte Mutter und meine liebe Schwester

Sonja Wrobel

geb. Lütjens

\* 12. März 1954 † 22. April 2023

von uns gegangen.

In stiller Trauer

Dein Sohn Philip

Deine Schwester Dagmar und Familie

sowie alle Angehörigen

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis statt.

Betreuung: Schusterei Bestattungen, Wedemark, Telefon: (05130) 52 71

14261301\_002623

*Mütter sterben nicht, gleichen alten Bäumen,  
in uns leben sie und in unseren Träumen.  
Wie ein Stein den Wasserspiegel bricht,  
zieht ihr Leben in unserem Kreise.  
Mütter sterben nicht.  
Mütter leben fort auf ihre Weise.*



Genovefa Tos

geb. Schlesinski

\* 28.11.1936 † 16.04.2023

Du bleibst in unseren Herzen.

Peter und Krystyna Tosch

Martha und Julian

Dorota Lis

mit Kindern

und alle Angehörigen

Die Urnentrauerfeier mit anschließender Beisetzung findet am Freitag, dem 12.05.2023 um 13:30 Uhr in der Kapelle des Kirchenfriedhofes, Karl-Kellner-Str. 78 B, 30853 Langenhagen, statt.

Bestattungshaus Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen

14472301\_002623

Christel Depping

geb. Witte

\* 04.07.1931 † 30.04.2023



Ein Leben lang bleiben wir verbunden.

Der Tod ändert nichts daran.

In deinen allerletzten Stunden hielt ich deine Hand.

Die Trauer zerreißt mein Herz, unendlich groß ist mein Schmerz.

Abschied nehmen fällt mir so schwer.

Mama, ich liebe dich so sehr.

Ich danke dir für all die schöne Zeit.

In endloser Liebe.

Dein Sohn Heiner

Babsy Vany

14425701\_002623

*Wir sind so lang gegangen durch Glück und auch durch Leid,  
was wir auch angefangen, wir waren stets zu zweit.*



Hans-Jürgen Rieder

\* 8. November 1939 † 30. April 2023

Du bleibst immer in unseren Herzen.

In ewiger Liebe

Deine Ingrid

Nicola

sowie alle Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Beisetzung findet am Donnerstag, 11. Mai 2023 um 15:00 Uhr auf dem Friedhof Engelbostel, Alt-Engelbostel 104, 30855 Langenhagen, statt.

Von Beileidsbekundungen am Grab bitten wir abzusehen.

Betreuung: Bestattungsinstitut Gräser, Stöckener Str. 37, 30419 Hannover, Tel.: 0511 – 97 90 97

14353601\_002623

*Die Erinnerung ist eine Brücke zwischen Nähe und Ferne,  
zwischen dem Diesseits und dem Jenseits.  
Die Brücke zu Dir ist unsere Liebe.*



Hans-Dieter Ifland

\* 22.04.1935 † 01.05.2023

Danke für die vielen schönen Jahre.  
Für immer im Herzen

Dein Mausi

Die Trauerfeier findet am Montag, den 08.05.2023, um 11:00 Uhr in der Kapelle des Bestattungshauses Naethe, Walsroder Str. 89 in 30851 Langenhagen statt.

14363901\_002623

Bestattungsinstitut Kuhls

Inhaber: Annette Hahne



Der Bestatter

Mitglied der Innung

Celler Str. 14, 30938 Fuhrberg  
Tel.: (0 51 35) 7 23, Mobil: (01 79) 24 35 105

7861802\_002623

Ein erfülltes und langes Leben ist zu Ende gegangen.

In tiefer Dankbarkeit und in dem festen Glauben auf ein Wiedersehen nehmen wir Abschied von

Günter Renner

\* 06.12.1932 † 22.04.2023

In ewiger Liebe

Eugenie, Ellen, Kim, Noah

Die Trauerfeier findet im engsten Familienkreis statt.

13834401\_002623

*Die Erinnerung ist das einzige Paradies,  
woraus wir nicht vertrieben werden können.  
(Jean Paul)*

Peter Boison

\* 19. Januar 1941 † 1. Mai 2023

Begrenzt ist das Leben - unendlich die Erinnerung

Karin Boison

Bert und Tabea mit Cornelius

Ralf und Angelika

Die Beerdigung findet am Freitag, den 12. Mai 2023, um 13.00 Uhr von der Kapelle des Engelbosteler Friedhofes, Alt-Engelbostel 106, 30855 Langenhagen, aus statt.

Dralle Bestattungen, Alt-Vinnhorst 4, 30419 Hannover, Tel. (0511) 78 98 18

14364301\_002623

Horst Schliep

† 11. April 2023

Danke

von ganzem Herzen sagen wir allen, die meinen lieben Vater, Schwiegervater und Opa auf seinem letzten Weg begleitet haben und ihre Anteilnahme in vielfältiger Form zum Ausdruck brachten.

Ein besonderer Dank gilt dem Bestattungsunternehmen Knoke für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier.

Thomas Schliep und Familie

Gailhof, im Mai 2023


14310001\_002623

Heute entschlief meine liebe Mutter, Oma und Schwester

Monika Stahmann

geb. Klon

\* 27. Dezember 1949 † 22. April 2023



Wir werden sie sehr vermissen.

In tiefer Trauer

Jenny mit Pascal und Leigh Ann

Die Trauerfeier findet im engsten Familienkreis statt.

Dralle Bestattungen, Alt-Vinnhorst 4, 30419 Hannover, Tel. (0511) 78 98 18

14368801\_002623

Für die gemeinsamen, glücklichen Jahre, die wir erleben durften, sind wir sehr dankbar.

Harro Tielemann

\* 26. 07. 1946 † 25. 04. 2023

Du bleibst in unseren Herzen.

Elke Tielemann

Lisa und Tobi

sowie alle Angehörigen

Die Beisetzung findet im engsten Familien- und Freundeskreis statt.

Bestattungsinstitut Richard Eggers Langenhagen, Tel. 0511 – 77 54 59

14077201\_002623

*Du bist von uns gegangen, aber nicht aus unseren Herzen....*

Christel Lichtner

geb. Cerulla

† 12. 4. 2023

*Wir danken allen,* die mit uns mitgeföhlt haben, uns ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten und meine liebe Frau, unsere Mutter, Schwiegermutter, Oma und Uroma auf ihrem letzten Weg begleitet haben.

Unser besonderer Dank gilt dem gesamten Team vom Pflegedienst AVENTURIN für die liebevolle Betreuung, sowie Pastorin Thiele und dem Bestattungsinstitut Norbert Naethe Bestattungen für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier.

Werner

Monika und Bernd

Nina, Luna, Catalina, Carlotta, Greta

Langenhagen, im Mai 2023

14362201\_002623

Herzlichen Dank

- allen, die unseren lieben Vater, Opa und Uropa auf seinem letzten Weg begleitet haben

- allen, die ihr Mitgeföh und ihre Zuneigung durch Briefe, Karten, Geld- und Blumenspenden zum Ausdruck brachten

- Herrn Pastor Müller-Jödicke für die tröstenden Worte und persönlich gestaltete Trauerrede

- dem Bestattungshaus Naethe für die würdevolle Begleitung.

Im Namen aller Angehörigen

Angelika Lorat

Sabine Swoboda

Markus Bittner



Werner Bittner

† 31.03.2023

Bestattungshaus Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen

13855901\_002623

Helge Engelke

1961 – 2023

Leidenschaftlicher Musiker, guter Freund

Pelle ... mach's gut, du fehlst!

Deine Altenhörster

Ulrike

Christian

Tim

Paulina

Lennard

14339701\_002623

*I'll be moving on  
- Dreamtide -*

Helge Engelke

\* 24.09.1961 † 28.04.2023

Du wirst uns fehlen

Olatz und Maialen und all seine Freunde

Die Beisetzung findet im engsten Familienkreis statt.

Aabacus Bestattungen Hannover

14274001\_000123

Wir sehen uns auf der anderen Seite.

# Clint Menzel

\* 30. 12. 2000 † 22. 4. 2023

In ewiger Liebe und Dankbarkeit

**Christina, Chris, Angi, Meike, Luke und Nico**

Charly, Herbert & Helga, Annelie & Dirk, Silvia, Irmgard & Kalle  
 Steve & Gio, Karsten & Ilona, Jenni & Stephan  
 Marco & Kathleen, Felix & Shejnaze, Axel & Sinja  
 Miri, Chiara, Toni, Rici, Yannick, Isi, Silvana, Mary,  
 Mia, Mario, Sonja, Joscha, Liva, Dante & Rosalie  
 Holg, Enno, Pat, Angelo, Olaf, Julian  
 AND's Börse, Firma hadewe und so viele mehr

Die Urnentrauerfeier mit anschließender Beisetzung findet am Dienstag,  
 den 9. Mai 2023, um 11.00 Uhr in der Kapelle des Godshorner Friedhofes,  
 Alt-Godshorn 128, 30855 Langenhagen, statt.

Wir bitten auf Blumen & Kränze zu verzichten.  
 Bringt stattdessen ein Bild von Clint und Euch mit. Wir haben eine große Pinnwand  
 (und extra Bilder)

Dralle Bestattungen, Alt-Vinnhorst 4, 30419 Hannover, Tel. (0511) 78 98 18

14384401\_002623

Lass die Wolken ziehen, gehe deinen Weg!

# Reinhard Mandel

\* 17. Juni 1952 † 24. April 2023

Von deinem materiellen Aggregatzustand konnte ich mich  
 in einem sehr schönen Ambiente verabschieden.  
 Dein Geist wird immer mit mir sein.

**Ich liebe dich über alles, deine Frau!**

In liebevoller Erinnerung

**Dr. Natalie Mandel  
 Irma und Rudi Mandel  
 Monika Mandel**

**Dipl.-Ing. Rames und Beate Mottaghian-Milani  
 Dr. Jasmin Mottaghian-Milani und Henry Meuche  
 Dipl.-Ing. Daniel und Dipl.-Ing. Vanessa Mottaghian-Milani  
 mit Liam und Levin**

Die Urnenbeisetzung findet auf Wunsch des Verstorbenen im engsten Familienkreis statt.

Kondolenz bitte an das Bestattungsinstitut Wilhelm Lenzer,  
 Frankenberger Plan 11, 38640 Goslar

14103501\_002623

**Das Langenhagener Bestattungshaus**

Walsroder Str. 89 · Tel.: 0511 72 59 55 55

[www.naethe-bestattungen.de](http://www.naethe-bestattungen.de)

**Miteinander & Füreinander  
 seit mehr als 95 Jahren.**

Traditionell und in 5. Generation  
 am gleichen Ort und gleicher Stelle.

Damals wie heute sind wir für Sie  
 jederzeit telefonisch erreichbar  
 an 365 Tagen rund um die Uhr.

8940701\_002623



**RICHARD  
 EGGERS**  
 BESTATTUNGSINSTITUT

Tel. 0511 -

**77 54 59****24 Std. Dienst**

Hilfe im Trauerfall - Alle Bestattungsarten und Friedhöfe - Vorsorge m. Treuhandkonto

Niedersachsenstraße 2, (gegenüber d. Elisabethkirche)  
 Eigene Kapelle und eigene Abschiedsräume  
[www.eggert-bestattungen.de](http://www.eggert-bestattungen.de)

8458802\_002623

Den letzten Weg liebevoll gestalten.

Wir begleiten Sie dabei.

**Schustereit**  
 BESTATTUNGEN

30900 Wedemark-Mellendorf · Wedemarkstraße 74  
[www.schustereit-bestattungen.de](http://www.schustereit-bestattungen.de) · [mellendorf@schustereit-bestattungen.de](mailto:mellendorf@schustereit-bestattungen.de)

Telefon 05130 / 5271

13320301\_002623

BESTATTUNGSINSTITUT



- Erd-, Feuer-, See- und anonyme Bestattungen
- Überführung
- Beerdigung auf allen Friedhöfen

- Bestattungsvorsorge
- Sterbegeldversicherung
- Erledigung sämtlicher Formalitäten

Telefon (0 51 30) 87 38 (Tag und Nacht) oder (0172) 5 13 87 38  
 30900 Wedemark-Bissendorf · Burgwedeler Straße 14

8425301\_002623



Unser Sonnenschein ist von gegangen.



Gekämpft wie eine Löwin. Nach langer Erkrankung verstorben.  
 Meine Ehefrau, Tochter, Schwiebertochter, Schwester, Schwägerin,  
 Tante, Cousine und Freundin

# Petra Stein

geb. Bild

\* 2. April 1973 † 28. April 2023

In tiefer, unendlicher Trauer

**Thomas Stein****Lise-Lotte Stein****Erika und Helmut Bild****Katja Bild und Klaus****Detlef Sack****Kitrina Sack und Sven****Familie Gründker****und alle, die sie im Herzen hatten ...**

Die Trauerfeier findet am Donnerstag, dem 11. Mai 2023, um 13.00 Uhr in der  
 Friedhofskapelle in Bissendorf statt. Anschließend erfolgt die Beisetzung auf  
 dem Friedhof. Im Sinne von Petra soll keine Trauerkleidung getragen werden.

Betreuung: Schustereit Bestattungen, Wedemark-Mellendorf, Telefon: (05130) 52 71  
 Persönliche Gedenkseite: [www.schustereit-bestattungen.de](http://www.schustereit-bestattungen.de)

14336101\_002623



*Herr, ich habe vollbracht, was du mir zu tun ins Herz gelegt hast  
 und wozu Du mir die Hand gestärkt. Wenn es auch nicht  
 vollkommen war, so habe ich es doch so gut und so treu vollendet,  
 wie ich es verstanden habe.*

*Aus Gottes Hand empfang ich mein Leben, unter Gottes Hand  
 gestaltete ich mein Leben und in Gottes Hand gebe ich zurück mein  
 Leben.*

Man sieht die Sonne untergehen und erschrickt doch, wenn es  
 plötzlich dunkel ist. Es tut aber gut zu wissen, du bist Gott und deiner  
 Helga jetzt ganz nah und ihr wacht gemeinsam über eure Lieben.

# Dieter Kremser

\* 18. September 1936 † 28. April 2023

In Liebe und Dankbarkeit verabschieden wir uns

**Christiane, Maike und Rolf  
 Matthias und Jana  
 Germaine mit Familie  
 René  
 deine Schwester Ursel**

Traueranschrift: Christiane Cattau, Lönswinkel 17a, 30900 Wedemark

Die Trauerfeier findet am Freitag, dem 2. Juni 2023, um 13.00 Uhr in  
 der katholischen Kirche St. Maria Immaculata in Mellendorf,  
 Karpatenweg 1, statt. Im Anschluss erfolgt die Urnenbeisetzung auf  
 dem Friedhof in Resse, Osterbergstraße.

Von freundlich zugedachten Blumen und Kränzen bitten wir abzusehen.

Betreuung: Schustereit Bestattungen, Wedemark-Mellendorf, Telefon: (05130) 52 71

14336001\_002623

**DRALLE**  
 Bestattungen



ERD-, FEUER-, BAUM-, SEE- UND ANONYME BESTATTUNGEN  
 ERLEDIGUNG DER FORMALITÄTEN  
 ÜBERFÜHRUNGEN · BESTATTUNGSVORSORGE  
 AUF WUNSCH HAUSBESUCHE

**Inhaber Kevin Winter · Gegründet 1885**

30419 Hannover, Alt-Vinnhorst 4  
 30161 Hannover, Dörnbergstraße 29  
 30655 Hannover, Podbielskistraße 223  
 30855 Langenhagen / Godshorn

**Tag u. Nacht (05 11) 78 98 18**  
[www.dralle-bestattungen.de](http://www.dralle-bestattungen.de) · [info@dralle-bestattungen.de](mailto:info@dralle-bestattungen.de)



8302401\_002623

# Familienanzeigen im ECHO

Marktplatz 5 im CCL

30853 Langenhagen

Tel. (0511) 72 80 80

oder (0511) 973 66 35

E-Mail:

[service@langenhagener-echo.de](mailto:service@langenhagener-echo.de)[service@wedemark-echo.de](mailto:service@wedemark-echo.de)

Gestalten Sie Ihre private

Anzeige einfach selbst!

In unserem Online ServiceCenter  
 unter [www.extra-verlag.de](http://www.extra-verlag.de)

finden Sie eine Auswahl  
 interessanter Gestaltungsideen.



# IHRE LETZTE SINFONIE?

Dirigieren Sie diese nach Ihrem  
 Wunsch – Bestattungsvorsorge.

Norbert Naethe Bestattungen e.K. · Harzweg 2A  
 30851 Langenhagen · Telefon 0511 77 953 999  
[www.norbert-naethe-bestattungen.de](http://www.norbert-naethe-bestattungen.de)

14153901\_002623

MULTIPOLSTER – WIR WOLLEN IHR ALTES SOFA!

# SOFA TAUSCH PRÄMIE\*

WIR KÜMMERN  
UNS UM ALLES!

- Abbau
- Mitnahme
- Umweltgerechte Entsorgung

AM LIEFERTAG!

UNSER BEITRAG FÜR  
MEHR NACHHALTIGKEIT

- Hohe Qualität garantiert lange Lebensdauer
- Energieeffizient produzierte Polstermöbel
- Kürzeste Lieferwege für aktiven Klimaschutz



KASSIEREN SIE JETZT BIS ZU

# 2200,-\*

FÜR IHR ALTES SOFA

\*Sie geben uns Ihre alte Garnitur, wir geben Ihnen einen Rabatt von mindestens fünfundzwanzig Prozent, maximal jedoch Zweitausendzweihundert Euro beim Kauf einer neuen Garnitur.  
Gültig bis Samstag, den 27. Mai 2023.



OBEN DRAUF

# 0%

FINANZIERUNG\*\*

JETZT BIS ZU 24 MONATSRATEN  
OHNE ZINSEN · OHNE GEBÜHREN

\*Sie geben uns Ihre alte Garnitur, wir geben Ihnen einen Rabatt von mindestens 25% (= Umtauschprämie), maximal jedoch 2200 Euro beim Kauf einer neuen Garnitur. Gilt nur für Neubestellungen, nicht für bereits reduzierte Ausstellungsstücke und Modelle der Marke VON WILMOWSKY. Gültig nur für Neuaufträge. Nicht mit anderen Rabattaktionen kombinierbar. Eine Barauszahlung ist nicht möglich. Gültig bis 27.05.2023 (Aktion wird gegebenenfalls bei großem Erfolg verlängert). \*\*Ohne Zinsen, ohne Gebühren – bis zu 24 Monate Laufzeit. Angebot in Zusammenarbeit mit der Santander Consumer Bank AG. Sitz: 41061 Mönchengladbach – Wohnsitz und Beschäftigung in Deutschland sowie Bonität vorausgesetzt.

MP-18-23



Der Polsterspezialist

# MULTIPOLSTER®

Hannover Isernhagen Opelstraße 22, Gewerbegebiet Altwarmbüchen-Möbelmeile •

Hannover Garbsen Bremer Straße (B6), neben Teppich-Kibek •

Braunschweig Frankfurter Straße 232, A391-Abfahrt BS-Gartenstadt

Das größte Spezialunternehmen für Polstermöbel – 50 mal in Deutschland

Multipolster GmbH & Co. Handels-KG, 09214 Burgstädt · [www.multipolster.de](http://www.multipolster.de)